Jerez de la Frontera

hoja del lunes

F.N.A.P.E.

EDITADA POR LA ASOCIACION DE LA PRENSA DE JEREZ

Director: Alejandro DAROCA DE VAL

Dirección y Admón.: C. Herrero, 2. Tpdo. Tfs. 331133 y 343026. Año XI. N.º 556. Lunes, 9 septiembre de 1974

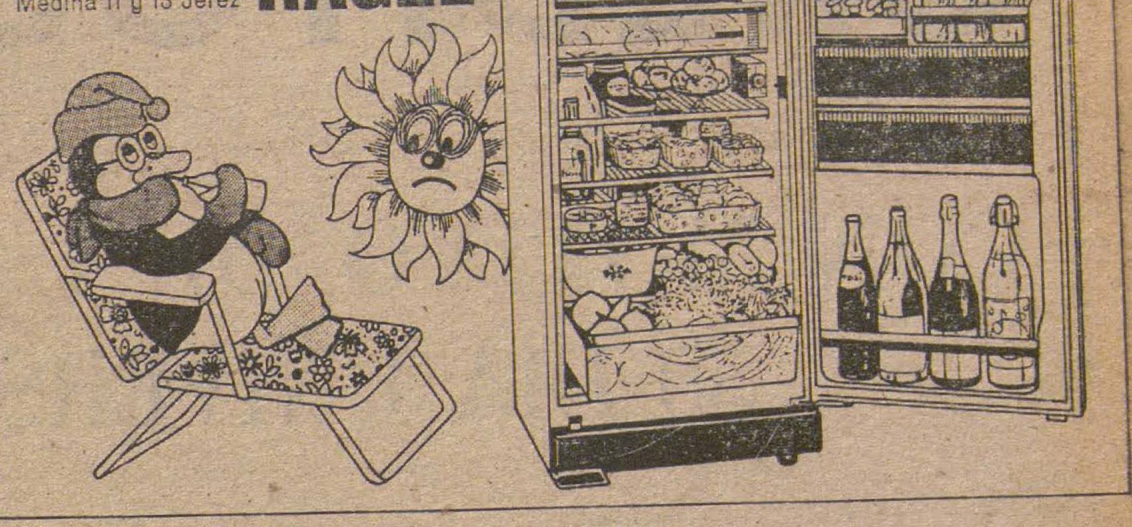
Depósito Legal CA-192/1963.

PRECIO 10 PTAS.

FRIGORIFICOS

MUEBLES RAGEL

Medina 11 y 13 Jerez



JUBILOSA JORNADA FINAL DE LA FIESTA DE LA VENDIMIA

En el lagar instalado ante la Colegial fue bendecido el primer mosto

El Ayuntamiento ofreció un "jerez" en honor de los productores premiados y una cena de gala a la reina, poeta e invitados nacionales y extranjeros

Ayer fue día de apoteosis en la XXVII Fiesta de la Vendimia. En el lagar instalado en el reducto de la Colegial, se pisó el primer mosto del año ante la imagen de San Ginés, patrono de vitivinicultores. La reina de las fiestas, Carolina Ruiz - Mateos presentó las uvas al abad, don José Luis Repetto, quien las bendijo. Pocos momentos después saldría por la piquera el primer chorro de mosto. — (Foto M. Iglesias).

Con la cena de gala ofrecida por el Ayuntamiento jerezano y la Junta Oficial de la Fiesta de la Vendimia, celebrada anoche en los jardines de «El Bosque», en honor de la reina, corte de honor, poeta premiado e invitados oficiales, se clausuraron brillantemente los actos de la XXVII Fiesta de la Vendimia del Sherry. La jornada de ayer revistió la misma solemnidad que han revestido todos los actos de esta XXVII edición de la fiesta de exaltación del «jerez».

BENDICION Y PISA DE LA UVA

Los actos se iniciaron por la mañana, a las 11,30 con una misa en la R. e I. I. Colegial oficiada por

(Pasa a la página 3)

COMENZO LA LIGA:

DERROTA DEL BARCELONA EN LA JORNADA INAUGURAL

En Segunda, el Tarragona fue el único vencedor "a domicilio"

Perdió el Xerez en Melilla

(Amplias informaciones en páginas interiores)

CREDITOS-ESTUDIO

CON MOTIVO DE LA CELEBRACION DEL 50 DIA UNIVERSAL DEL AHORRO

(LOS INTERESES Y GASTOS DE ESTAS OPERACIONES LOS SUPLE LA CAJA CON CARGO A SU OBRA BENEFICO-SOCIAL LIBRE)

– FINALIDAD EXCLUSIVA: ADQUISICION DE LIBROS DE EDUCACION GENERAL BASICA (1.º A 8.º CURSO)

– CUANTIA:
1.000 PESETAS (CURSOS PRIMERO A CUARTO),
1.500 PESETAS (CURSOS QUINTO Y SEXTO),
2.000 PESETAS (CURSOS SEPTIMO Y OCTAVO),
POR CADA HIJO MATRICULADO EN CENTROS DE E. G. B. (ESTATALES O PRIVADOS)

– REQUISITOS: SER CLIENTE DE LA CAJA, Y PRESENTAR JUSTIFICANTE ACREDITATIVO DE LA MATRICULA ESCOLAR

– CONDICIONES: REINTEGRABLES A PARTES IGUALES EN LAS NUEVE MENSUALIDADES DEL CURSO ESCOLAR (OCTUBRE A JUNIO)

– SOLICITUDES: EN CUALQUIERA DE NUESTRAS 44 OFICINAS

JEREZ

CAJA de AHORROS de JEREZ

"Con todos y para todo"

Autorizado por el Banco de España el 4-9-74

JUBILOSA JORNADA FINAL DE LA FIESTA DE LA VENDIMIA

(Viene de primera página)

el abad de la misma reverendo pa dre don José Luis Repetto Betes, quien en su homilía dedicó un can to de exaltación a la Fiesta que se celebraba.

Terminada la ceremonia religiosa, se procedió al tradicional ritual de la bendición y "pisa" de la uva de la que saldría el primer mosto del año. Las escalinatas de nuestro primer templo se engalanaron con un ramillete de bellas muchachas, ataviadas con trajes de faralaes. La reina de la XXVII Fiesta, la encantadora Carolina Ruiz-Mateos Pérez-Luna, bajó dichas escalinatas del brazo del capataz de honor. D. Fernando T. de Terry y Galarza mientras una abigarrada multitud de personas se daban cita en los reductos de la Colegial, para seguir con suma expectación el desarrollo del acto.

El abad de la Colegial bendijo el racimo de uva que la reina echó al lagar, haciéndolo a continuación las damas de la corte de honor, que vaciaron sendas canastas de uvas en el lagar instalado ante la imagen de San Ginés de la Jara. Tanto la reina como las damas iban ataviadas con típicos trajes de vendimiadoras

Ante el entusiasmo delirante de la multitud, una cuadrilla de "pisadores" procedió al ritual de la "pisa". Al salir por la piquera el primer chorro de mosto, se dieron suelta a millares de palomas que portaban en sus anillas mensajes de salutación y de paz por el nacimiento del nuevo vino, al tiempo que las campanas de la Colegial voltearon jubilosamente, propagando esta alegría.

La reina de la XXVII Fiesta de la Vendimia señorita Carolina Ruiz-Mateos y Pérez-Luna del brazo del Capataz de Honor de la bodega San Ginés, don Fernando T. Terry Galarza, momentos antes de iniciarse la pisa de la uva. — (Foto M. Iglesias).

Un año más, la bendición y pisa de la uva revistió la popularidad y la brillantez de siempre.

VINO DE HONOR EN LA CASETA MUNICIPAL

A las dos de la tarde, tras el solemne acto de la bendición de las uvas y el mosto el Ayuntamiento ofreció un vino de honor a los productores galardonados en los Concursos Laborales de la Fiesta de la Vendimia. Presidieron el acto el gobernador civil, don Antonio de Santiago y Juárez; el presidente de la Diputación y del Consejo Regulador, don Antonio Barbadillo y García de Velasco; alcalde de la ciudad, don Manuel Cantos Ropero; consejero de la Embajada del Japón en España, señor Yamasita; el teniente de alcalde del Ayuntamiento gaditano, don Santiago Fernández Repeto y el señor Bunsai Sato, miembro de la Casa de Representantes del Japón (Parlamento), así como el comisario general de la Vendimia, señor Durán Tejera.

En el transcurso del mismo, el señor Bunsai Sato, con breves y emotivas palabras hizo entrega de unos presentes —dos artísticas obras de la artesanía nipona— al alcalde de Jerez, y a la esposa del presidente del Consejo Regulador, que la recibieron muy complacidos. Igualmente, se hicieron entrega de los premios del Salón de Fotografía convocado con motivo de la XXVII Fiesta de la Vendimia, sirviéndose, a continuación, un "jerez" a todos los asistentes.

INAUGURACION DEL CLUB SOCIAL DE RUMASA

A las dos y media de la tarde, con asistencia del presidente del Consejo de Administración de RUMASA, D. José María Ruiz-Mateos y alto personal ejecutivo del grupo de empresa, se procedió a la inauguración oficial del Club Social que la Fundación Ruiz-Mateos ha levantado en terrenos del Parque de González Hontoria, en el Real de la Feria.

El Club, amplio, funcional, perfectamente acondicionado para el fin propuesto, dió acogida en la jornada de ayer a todos los componentes de las empresas RUMASA y será en lo sucesivo el punto de reunión para todos los actos sociales, del personal afecto a la entidad.

La reina de las fiestas de la Vendimia, Carolina Ruiz-Mateos, tras brindar con una copa de jerez por el éxito del Club, bailó unas sevillanas y con ello abrió la celebración jubilosa de éste día cumbre de la Fiesta de la Vendimia.

CENA DE GALA EN "EL BOSQUE"

Por la noche, a las diez, se celebró en los jardines de "El Bosque" la cena oficial de gala ofrecida a la reina, invitados extranjeros y nacionales y autoridades regionales, provinciales y locales, por el Ayuntamiento y la Junta Oficial de la Fiesta de la Vendimia.

En esta cena de gala, una vez más, quedó patente el entusiasmo que sobre los días de los festejos ha calado muy hondo en todos los visitantes extranjeros y nacionales. Los japoneses que integran la delegación oficial presidida por el embajador en Madrid, expresaron al alcalde de Jerez, presidente del Consejo Regulador y al presidente de la Junta de la Vendimia, su felicitación por el feliz desarrollo de todos los actos, ratificando su gratísima impresión sobre los días vividos

Cerró la brillante fiesta la actuación de "La Polaca", artista que fue muy aplaudida.

Con éste acto quedó clausurada oficialmente la XXVII Fiesta de la Vendimia que ha tenido, desde su inicio en la noche del día 3, con la Verbena de la Prensa, una celebración jubilosa, con un tiempo realmente extraordinario Ha sido, dicho en un resumen breve, una fiesta extraordinaria que ha superado en animación a la de años anteriores, quedando bien patente la perfección de todos los actos programados. El público, tanto el local como el llegado de fuera, de toda la provincia, se ha sumado con entusiasmo a todos los actos y en verdad Jerez ha vivido días de júbilo por el nacimiento del nuevo vino. Una Feria magnífica que ha tenido en Carolina Ruiz-Mateos una gentil y bella reina.

CARTELERA

TEATRO VILLAMARTA.
A las 7. Estreno.
«FRAY DOLAR»
Technicolor. (Mayores de 14).

CINE RIBA. A las 7. Estreno.
«LOS REBELDES DE ARIZONA»
Technicolor. CinemaScope.
(Menores).

CINE SAN TELMO. A las 10.
«EL HOMBRE DEL VALLE MALDITO»
Technicolor. (Menores).

TERRAZA TEMPUL. 9,45.
¡Un western grandioso!
«SALARIO PARA MATAR»
Franco Nero, Jack Palance.
CinemaScope. Color (Mayores 18).

CINE LUZ LEALAS.
(Refrigerado). — A las 7.
«EL JEFE DE LA MAFIA»
Eastmancolor. Telly Savalas y Paola Tedesco. (Mayores 18 años).

CINE JEREZANO.
(Refrigerado). — A las 7.
«LOS FARSANTES DEL AMOR»
Eastmancolor. Lynn Enderson y Olivier Mathot.
(Mayores de 18 años).

JARDIN CINEMA. A las 9,45.
¡Un revólver, un caballo y un rifle fueron su herencia!
«LA HORA DEL CORAJE»
John Ireland, Mark Damon.
CinemaScope. Color.
(Mayores de 18 años).

TELEVISION

PROGRAMAS PARA HOY LUNES
PRIMERA CADENA

14,00.—Carta de ajuste. "España en el piano" (II Suite) Ruiz de Luna.
14,15.—Apertura y presentación.
14,17.—Avance informativo.
14,24.—Panorama. Información nacional a través de las regiones.
15,00.—Tele-revista. Arte y cultura.
16,15.—Despedida y cierre.
19,30.—Carta de ajuste. "Cuarteto en la mayor Carlos III", C. del Campo.
19,45.—Apertura y presentación.
19,46.—Avance informativo.
19,50.—La cometa naranja. "Los primeros hombres en la Luna", H. G. Wells.
20,30.—Novela (Capítulo I de V). "El billete de lotería", Julio Verne.
21,00.—Revista de toros.
21,30.—Telediario. Segunda edición.
22,00.—Noche de cine. "Ciudadano Kane" 1941.
00,10.—Tercera edición. Telediario.
00,20.—Un momento, por favor. Espacio religioso.
00,25.—Despedida y cierre.

SEGUNDA CADENA

19,45.—Carta de ajuste. "Alberto Cortez".
20,15.—Presentación y avances.
20,16.—Documental. "Paisajes de Lérida".
20,30.—Centinelas del bosque. — "Oso Lobo".
21,00.—Documental. "Las tierras de las aves".
21,30.—Atril. "Cuarteto de trompa de la Orquesta Ciudad de Barcelona.
22,00.—Telediario 2. Información nacional e internacional.
22,30.—Galería. Revista de las Artes.
23,00.—Ficciones. "Investigación sentimental".
24,00.—Ultima imagen.

RADIO JEREZ

PROGRAMAS PARA HOY
INFORMATIVOS

7,00. Matinal Radio Jerez; 7,58. Matinal Cadena S. E. R.; 19,30. Castillo de San Marcos; 14,30 y 22,00. Diarios hablados nacionales de R. N. E.; 22,50. Las semanas de la S. E. R.

RECREATIVOS Y MUSICALES

8,45. Paco Ruiz, detective privado; 9,00. Las mañanas de Radio Jerez; 12,00. Mediodía Cadena S.E.R. 12,30. El show del mediodía; 15,15. Musical 3,15; 16,50. La mujer siempre es noticia; 18,00. Mediatarde Cadena S. E. R.; 18,30. Trotadiscos; 20,00. Hora, 20.

RADIONOVELAS

De 16,00 a 18,00 y de 19,00 a 19,30.

Santoral y cultos

SANTOS DE HOY

Nuestra Señra de Aránzazu y Nuestra Señora de Covadonga. — Ss. Gorgonio, Severiano, Doroteo, Jacinto, Alejandro, Tiburcio, Estratón, Rufino, Rufiniano mártires; Audomaro, ob.; Pedro Claver, S. J. Patrono de las Misiones entre negros.

Misa: De feria.

Farmacias de guardia

JEREZ

De 9,30 de la mañana a 11 de la noche:

Prieta, 2; Manolete, 4 (Bda Constancia); Calvo Sotelo, 10; Porvenir, 26; Polígona S. Benito, Bl. 52.

De 11 de la noche a 9,30 de la mañana:

Manolete, 4 (Bda. Constancia); Porvenir, 26; Polígono S. Benito, Bloque 52.

CADIZ

De 9,30 de la mañana a 11 de la noche:

Columela, 2; San Rafael y Solano; Murallitas de San Roque.

Extramuros: Avda. Ana de Viya, 23-25; Plaza de San Lorenzo, 1 ;Pl. de Asdrúbal.

De 11 de la noche a 9,30 de la mañana:

San Rafael y Solano; Murallitas de San Roque

Extramuros: Avda. Ana de Viya, 23-25.

Sociedad

PROXIMA BODA

Mañana martes, día 10, a las cinco y media de la tarde, se celebrará en Southampton (Nueva York), el enlace matrimonial de la encantadora señorita María Luisa Duke Arana y Mr. Frederic Ashton de Peyster III.

D. Juan Carrasco Benítez
VETERINARIO
Plaza Pío XII, 2-3.º
Teléfonos que recogen sus avisos: 34 64 94 en Jerez.
38 en San José del Valle.

Más de cinco siglos de antigüedad tiene la ceremonia del té o "chanoyu"

Actualmente existen en Japón diez escuelas

La señora Kobayashi, que ha presentado varias ceremonias en Jerez pertenece a la escuela Urasenke

Durante los días de la Fiesta de la Vendimia se han venido desarrollando, en el salón de actos del Instituto Padre Luis Coloma, una serie de sesiones, programadas por la delegación japonesa que nos visita en estos días, en las que se han proyectado películas sobre el Japón actual y se han celebrado sesiones de "Ikebana" o arreglo floral y "Chanoyu" o ceremonia del té.

Estas sesiones han tenido una gran repercusión en el público que ha comentado de forma muy entusiasta tanto las proyecciones cinematográficas como las ceremonias de arte floral o de té.

El sábado se celebró la última demostración de ceremonia de té o "Chanoyu", así como proyecciones de películas sobre Japón. El salón del Instituto Padre Luis Coloma ofrecía una masiva asistencia desde las siete de la tarde en que se inició la sesión. El aliciente estaba centrado en la ceremonia de té que habría al final de las proyecciones.

Finalizadas las proyecciones y aproximadamente a las ocho y media de la tarde se inició la ceremonia del té o "Chanoyu", bajo la dirección de la profesora señora Kobayashi, de la escuela japonesa de té o "chanoyu", "Urasenke"

La ceremonia fue explicada minuciosamente por la señora Kobayashi en un correctísimo español

Una vez que se celebró la primera sesión de demostración de ceremonia de té, se invitó a degustar el té a la señora del embajador de Holanda a su hijo, así como el consejero de la Embajada del Japón señor Yamachita.

A continuación se procedió a celebrar una nueva ceremonia de "chanoyu" invitando a tres señoras que se encontraban en la sala, quienes degustaron las pastas y el té elaborado durante la compleja y ritual ceremonia.

Finalizada la ceremonia fueron interrogadas las tres señoras incer su impresión sobre el té. Una de las invitadas manifestó que esvitadas para que dieran a conotaba tan exquisito como el "jerez". Estas palabras fueron acogidas por cálidos aplausos por el público así como por amplias sonrisas y aplausos de los japoneses asistentes al acto.

Por último las japonesas que habían intervenido en la demostración de ceremonia de té invitaron a todos los asistentes a degustar los dulces elaborados para la degustación del té.

CEREMONIA DE TE "INFORMAL"

Finalizado el acto y mientras retiraba de la improvisada "sukiya" o casa de té la señora Kobayashi, pudimos dialogar brevemente con ella sobre la ceremonia celebrada, sobre el té y sus variedades.

—Se ha dicho en la explicación de la ceremonia que era un "té informal" ¿es que hay otras formas?

—Bueno existen efectivamente diferentes ceremonias de té o "chanoyu", como pueden ser de verano, de invierno. Pero sobre todo existen dos fórmulas perfectamente diferenciadas que son el "té formal" y el "té informal".

—¿Qué diferencia existe?

—La diferencia está en que el primero es un "té espeso" y el segundo un "té liviano".

—¿Cómo es el té japonés?

—El té japonés o "matcha" es un té verde en polvo.

—Tengo entendido que el arte del té en Japón tiene un aantiquísima historia.

—Efectivamente el té fue introducido en Japón alrededor del año 700 d. C. desde el continente chino. La popularización comenzo en el siglo XIV.

—¿Grandes maestros?

—Primero fue una especie de competición. Pero Murata Juko (1423-1502) creó los fundameentos de la ceremonia del té siendo Takeno Jo-o; mediado el siglo XVI, quien dictó los principios del "chanoyu", ritos que fueron pereccionados por el sacerdote Zen, Sen Rikyu.

—¿Qué diferencia relacional existe entre la ceremonia «formal» y la «informal»?

—Durante la primera, la señora de la casa y los invitados pueden hablar. En la segunda, no se intercambian palabras.

—¿Es difícil aprender este ritual?

—Es difícil y no lo es. Sólo hay que poner mucha atención y un esmerado cuidado.

—¿Muchas escuelas en Japón?

—En Japón existen unas diez escuelas.

—¿Muchas alumnas?

—Sí que hay muchas alumnas, principalmente en la escuela Urasenke, en la que intervengo como profesora

—¿Se sigue celebrando en el Japón de ho esta larga ceremonia?

—Sí. Claro que no todos los días. Sólo cuando se quiere invitar a unos amigos, celebrar el año nuevo o cualquier otra ceremonia importante.

—¿Los hombres también realizan esta ceremonia?

—También hay muy buenos maestros y aprendices en el arte de preparar el té.

—¿En Japón, usted toma té, café o alguna bebida alcohólica?

—No suelo tomar bebidas, pero sí tomo café que me gusta mucho y, sobre todo, té.

—¿Le gusta el té al estilo inglés?

—Por supuesto que sí.

—¿Le gusta el «jerez»?

—Naturalmente. Durante estos días he podido tomar diferentes tipos de «jerez» y realmente es muy bueno.

Una amplia sonrisa se dibuja en el rostro sereno de la señora Kobayashi, a quien felicitamos por su perfecta expresión en español.

—Pues es la primera vez que vengo a España. Me gusta este país. Hay unos espacios de terrenos maravillosos que no tenemos en Japón, además de muchas otras cosas.

—¿Dónde aprendió español?

—Estudié algo de español antes de venir a Jerez para asistir a estas fiestas del vino de esta tierra.

La señora Kobayashi viste un elegante kimono y sus ademanes y estilo coloquial son suaves, agradables y cordial. Terminamos nuestro breve diálogo deseándole que su paso por Jerez sea para ella muy grato y un imperecedero recuerdo, como lo será para nosotros su estancia.

Juan CONTRERAS

ANUNCIOS BREVES

DOCEO le prepara eficientemente: Contabilidad. Cálculo Mercantil. Tecnicas de Comunicación. Cursos Monográficos de Secretariado. Taquigrafia. Mecanografia. Academia Doceo. Doctor Mercado, 11.

ROYCA, reparación TV y antenas Juan de Torres, 5. Telétono 34 59 27

NOVIOS: Colchas mantelerias sábanas, toallas. Precios increibles José Antonio. Mesones y Ancha.

VEINTICUATRO horas confeccionamos y colocamos cortinas. Precios increibles. Sólo José Antonio Ancha y Mesones.

AUTOS Campana. Alquiler de coches sin conductor. Garage Campana Teléfono 34 40 71.

TELEBER. Francisco Bernabeu servicio técnico televisión instalaciones y reparaciones de antenas Fontana. 12. Teléfono 34 70 34.

GRUAS. Servicio de ocho mañana a ocho tarde. Teléfono 34 75 50

Concurso fotográfico Virgen de las Montañas, en Villamartín

VILLAMARTIN. — (Corresponsal).

Con motivo de la festividad de la Virgen de las Montañas, se ha organizado el primer concurso fotográfico que lleva su nombre. Los motivos de las fotografías serán relativos a la imagen de la Virgen, el santuario, romería, desfile de carretas, etc. Para los que resulten vencedores se han establecido dos valiosos trofeos y tres mil pesetas en metálico, siendo el plazo de presentación desde el próximo día 10 hasta el 20. Los que estén interesados en participar se pueden dirigir a la iglesia parroquial, donde se les facilitarán las bases del concurso.

Ha sido una idea muy acertada la convocatoria, ya que la rome ía se desarrolla en un marco de belleza natural incomparable, en un paraje agreste y montañoso cuajado de plasticidad. Desde que los peregrinos parten de Villamartín se suceden los motivos dignos de retener impresionados para el recuerdo: caballistas, amazonas, carrozas y carretas incomparablemente enga'anadas, en que mocitas vistiendo el típico traje andaluz, le dan gracia y alegria; otros vehículos y personas a pié, ventorrillos instalados en los márgenes de la carretera, más o menos sombreados: la misa solemne en el patio del santuario, seguida de procesión con la imagen de la Virgen en andas hasta el algarrobo que crecido donde la tradición dice que apareció Ella: los cánticos y bailes que siguen una vez finalizados los cultos religiosos y el regreso al anochecer. Todo es agradable, derroche de simpatía, canciones y satisfacción por el gran día saboreado minuto a minuto. Quien mejor plasme algunos de estos innumerables aspectos de la romería de las Montañas conseguirá el valioso premio litigado.

Aparatoso accidente en la carretera Jerez-Sanlúcar

A las 21 horas de ayer, en el kilómetro 4,600 de la carretera C-440 de Jerez-Sanlúcar de Barrameda, se produjo un aparatoso accidente de tráfico en el que resultaron con lesiones de carácter leve doña Isabel Porbello Huertas, domiciliada en Salteras (Sevilla) y don Ramón Siervo Perillo, con domicilio en Virgen del Carmen, 9, en Salteras.

Al parecer, al intentar adelantar en una caravana, por esquivar la salida de otro coche, volcó sobre la cuneta.

En las diligencias del suceso intervino la Guardia Civil de Tráfico, siendo atendidos los heridos en la Residencia de la Seguridad Social «General Primo de Rivera», de Jerez.

LESIONADOS EN REYERTAS

Aunque la jornada de ayer no fue, afortunadamente, pródiga en accidentes de circulación en el casco urbano, en el capítulo de sucesos registró, sin embargo, dos reyertas con otros tantos heridos: Dolores Montes Mayen, de 52 años de edad y vecina de Jerez, que fu asistida en la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social, de contusiones en región cervical y brazos, de pronóstico leve, y Francisco Ahumada Monje, domiciliado en Mandamiento Nuevo, 83, que recibió asistencia, a las 11,30 horas, en la Casa de Socorro de Madre de Dios, de herida punzante en región malar derecha, leve.

Por los facultativos de guardia de ambos centros se cursaron los correspondientes partes, denunciándose los hechos en Comisaría de Policía.

INGRESO CADAVER EN LA CLINICA DE LA CRUZ ROJA

Sobre las diez de la noche fue llevado a la Clínica de la Cruz Roja el cuerpo sin vida de doña Antonia Carrera Carrera, de 25 años de edad, casada con don Antonio Blanco Parra, y domiciliada en la barriada de la Granja, plaza Grazalema, bloque 15, 3.º-A.

Poco después se personó en el citado centro el juez, quien ordenó la instrucción de las diligencias oportunas para esclarecer las causas de su muerte.

La extinta tenía dos hijos de corta edad.

JEREZ EN VENDIMIA

Tienes Jerez tus riquezas incomparables, además con tus vinos, tus mujeres, tus caballos y tu cantar.

Eliges todos los años, una reina en tu vendimia y el primer chorro de mosto que ha salido del lagar lo recoge en una copa su graciosa majestad.

Sueltan palomas al aire, las campanas a tocar y al son de palma y palillo las mozas bailando están. ¡Que bonita está la torre, torre de la Colegial!

La reina va con su corte y se dirige al Real, con su coche enjaezado de una belleza sin par.

Tienes 17 años, qué bella y hermosa va, Carolina Ruiz-Matteos, qué bonita es esa edad.

tienes la cara morena y tu pelo es natural; los ojos negros los tienes y tienes gracia al andar, no te digo más piropos porque no tengo tu edad.

Las bodegas se preparan para los mostos guardar en sus botas y toneles los mostos fermentarán y en el día de San Andrés esos vinos se verán por la copa y la venencia del experto capataz.

Jerez está de vendimia yo me quiero emborrachar.

JOSE DELGADO CABRAL

ESTUDIANTE: En el caso de quiebra economica o ruina familiar, informate en la Delegación Provincial del Instituto Nacional de Previsión y Agencias, de los trámites necesarios para percibir una pensión de

INDULTO TOTAL A NIXON

Por decisión de Ford no será llevado a los Tribunales

WASHINGTON, 8. (Efe). — El presidente Gerald Ford perdonó hoy al presidente Nixon indultándole de cualquier proceso judicial por supuestos delitos cometidos durante su presidencia 1969 - 1974.

En una inesperada decisión, Ford se adelantó a los acontecimientos evitando que el presidente dimitido sea llevado ante los tribunales, concediéndole un perdón total contra cualquier procesamiento criminal contra su persona y contra cualquier pena de cárcel que le hubiera sido impuesta.

Ford dijo que quería evitar esta agonía al ex-presidente y a su familia, precisamente anunciándolo en un domingo.

NIXON ACEPTA EL PERDON PRESIDENCIAL

WASHINGTON, 8. (Efe-Reuter). — El ex-presidente Nixon ha aceptado hoy un perdón presidencial por delitos que pudo cometer cuando estuvo en la presidencia y ha admitido que se equivocó al no actuar más inmediata y definitivamente en el caso del Watergate.

En un comunicado, emitido en San Clemente (California) y publicado en la Casa Blanca, Nixon dice: «No hay palabras que puedan describir mi profundo dolor y pesar por la angustia que mis errores en el asunto Watergat han causado a la nación y a la presidencia, a una nación a la que amo profundamente y a una institución que tanto respeto».

Kissinger se retirará de la vida política

Volverá a su cátedra

EL CAIRO, 8.—(Efe-Upi). — El secretario de Estado, Henry A. Kissinger se retirará de la vida política antes de que concluya el año actual y volverá a reintegrarse a su antiguo empleo de catedrático de la Universidad de Harvard, informa el semanario «Rose El Yussef».

La revista cita «informes especiales recibidos por círculos diplomáticos árabes».

Según tales informes, Kissinger ofreció su dimisión desde que el presidente Garold Ford asumió el poder el pasado mes. La segunda dimisión fue hecha «verbalmente» hace dos semanas.

Ford rechazó ambas dimisiones. «No obstante, los observadores afirman que existe falta de entendimiento entre Ford y Kissinger. Esto lo refleja la orden dada por Ford a Kissinger de no tomar decisiones sin su aprobacion. En otras palabras, Kissinger ha perdido la autoridad absoluta de que gozaba en los tiempos del anterior presidente».

«Por su parte, Kissinger no oculta su insatisfacción por el nuevo estado de cosas en la Casa Blanca», añade la revista.

MANIFESTACION CONTRA EL EMPERADOR DE ETIOPIA

ADDIS ABEBA, 8.—(Efe-Reuter). — Miles de personas, que pedían que se ahorque al emperador, se han congregado hoy en el centro de la capital de Etiopía, en una nueva manifestación pública contra la monarquía.

La segunda manifestación, que se realiza contra el emperador Haile Selassie, que cuenta 82 años de edad, en el espacio de una semana, ha tenido solamente 15 minutos de duracion.

Testigos oculares han dicho que varios "Jepps" con soldados acudieron a la plaza Teodros, donde tuvo lugar la protesta, y disolvieron la manifestación.

Algunos oficiales, hablando a la multitud a través de altavoces pidieron a los manifestantes que confianza en las Fuerzas Armadas que llevan el control del país. La multitud se dispersó serenamente, sin registrarse incidente alguno.

De momento se desconoce quienes hayan podido organizar esta manifestación, en la que han tomado parte etiopes de todas las edades. La protesta similar ocurrida el lunes pasado, fue llevada a cabo por estudiantes de la Universidad de Addis Abeba.

LOS "MONTONEROS" PROVOCAN INCIDENTES

LA PLATA, 8.—(Efe).— Grupos de jóvenes de la clandestina organización "Montoneros", de izquierda peronista, provocaron anoche varios incidentes, tras un acto público conmemorativo en honor de cuatro de sus militantes muertos.

Los desórdenes ocurrieron tras la celebración de una misa en memoria de Horacio y Rolando Crávez, Carlos Pierini y Luis Macer, de cuyos asesinatos se cumplió ayer un mes.

Grupos de jóvenes incendiaron coches y autobuses, y causaron destrozos en los locales de una empresa de automóviles y dos sucursales bancarias.

COVERSACIONES MAVROS-MAKARIOIS

GINEBRA, 8. — (Ere-Reuter). — El ministro griego de Asuntos Exteriores, George Mavros, ha completado hoy ocho horas de conversaciones con el destituído presidente chipriota, arzobispo Makarios, y dijo que habían llegado a un acuerdo sobre una postura común a fin de plantear el problema de Chipre ante las Naciones Unidas.

Mavros hizo unas declaraciones a los informadores al salir del hotel, tras una mañana de conversaciones con el arzobispo.

MAKARIOS VIAJA A LONDRES

GINEBRA, 8. (Efe-Reuter). — El arzobispo Makarios, antiguo presidente de Chipre, ha salido esta noche de Ginebra con destino a Londres, después de haber mantenido conversaciones durante este fin de semana con el ministro griego de Asuntos Exteriores, George Avros, sobre el futuro de la isla del Mediterráneo.

GRAN FRACASO DE LA INDUSTRIA TURISTICA BRITANICA

Han quebrado cinco importantes agencias

LONDRES, 8.—(Efe).—El londinense "The Sunday Times" publica hoy, bajo lo que llama, el "gran fracaso de la industria turística británica" una lista de aquellas agencias de viajes cuyas cifras de ganancias y pérdidas las hace se de fiar para el futuro turista.

En los últimos meses han quebrado una de las mayores agencias de viajes del Reino Unido, la "Court Line" y otras menores como la "Apal", la "Discovering", "Lunn Poly" y Co-Op" Estas dos últimas han empezado a reembolsar el dinero pagado por los clientes.

"La enorme cuestión que se presenta ante la persona que quiere ir de vacaciones al extranjero es si debe pagar o no su dinero anticipado a una agencia de viajes británica", se pregunta hoy el "Sunday Times".

Los últimos casos de quiebra, y la legislación un tanto especial británica, demuestran que el turista no solo se puede quedar sin vacaciones sino lo más seguro es que pierda también el dinero que ha pagado por ellas.

En la lista ofrecida por el citado periódico figuran veinte empresas turísticas en el Reino Unido, el periódico ha obtenido las últimas cifras de pérdidas y ganancias de las mismas y recomienda al lector que se fije en el estado económico y en la entidad de dichas empresas antes de decidirse a plantear un viaje al exterior.

De las veinte compañías más importantes, cinco están claramente en números rojos desde comienzo de 1974, alguna de ellas, como la Castle Holidays Group, con pérdidas de 1,6 millones de libras, las otras cuatro con pérdidas son: Blue Sky Holidays, Milbanke Tours, Thomsos Holidays y Panorama Holidays.

Del resto las ganancias reportadas hasta el cierre de balance en diciembre de 1973 la mayoría no alcanza las 100.000 libras de beneficios.

CONCLUYE LA PRIMERA JORNADA DE LAS CONVERSACIONES DEL PROBLEMA MONETARIO

PARIS, 8.—(Efe). — La primera jornada del "fin de semana monetario" concluyó el sábado a medianoche para los ministros de Hacienda y los gobernadores de los Bancos Centrales de los cinco países que asisten a esta conferencia, reunidos desde la media tarde en el castillo de Champs-Sur-Marne para tratar sobre el problema monetario mundial.

Los ministros poco antes de las 12 de la noche, tras una prolongada sesión de trabajo,, y se dirigieron a sus apartamentos en pequeños grupos, intercambiando opiniones durante algunos minutos.

El ministro italiano de Hacienda, Emilio Colombo, y el gobernador del Banco Central de Italia, Guido Carli, no asistieron finalmente a esta primera jornada de discusiones y no se les espera en Champs Sur Marne hasta el domingo por la mañana, según manifiestan fuentes bien informadas.

LA «CUMBRE MONETARIA» DE ACUERDO PARA COMBATIR LA INFLACION

PARIS, 8. — (Efe). — «Nos pusimos de acuerdo para insistir sobre la necesidad fundamental de combatir el nivel de actividad económica mundial y sin que sea afectado el empleo». Manifestó el ministro francés de Economía y Finanzas, Jean Pierre Fourcade, comentando en una rueda de Prensa la «Cumbre Monetaria que finalizó esta tarde en el Chateau de Champs Sur Marne y en la que participaron los ministros de Finanzas de Francia, Estados Unidos, Alemania Federal, Japón, Gran Bretaña e Italia.

No obstante precisar que las eventualidades decisiones de los ministros de Finanzas no serían hechas públicas, ya que han de ser sometidas a los respectivos Gobiernos y a continuación, ser aplicadas por los gobernadores de los bancos de emisión el ministro francés preció los temas tratados: funcionamiento de los mercados internacionales de capitales, lucha contra la inflación, precio de la energía, y ayuda de los bancos de emisión, a los establecimientos bancarios en situación difícil, es decir, «El conjunto de problemas planteados a nuestras economías».

En lo que respecta especialmente a los precios de la energía «los seis» han tratado de coordinar todas las medidas de financiación del déficit exterior impuestas por el alza del petróleo, y por otra parte, de reflexionar «sobre los medios de conseguir que sus economías sean más independientes de la importaciones petroleras, elemento oneroso y factor de desequilibrio».

Los participantes en la «cumbre» de Champs Sur Marne decidieron el pasado, para tratar de los asuntos económicos y financieros que les son confiados (dichas reuniones adquirirán un carácter más permanente y menos secreto).

El ministro de Obras Públicas en Albacete

ALBACETE, 8.—(Cifra). —"Al plantearnos el IV Plan de Desarrollo Económico y Social, hemos de acentuar cada vez más sus características sociales", ha manifestado el ministro de Obras Públicas en el curso del homenaje celebrado hoy a todos los alcaldes de esta provincia, acto que les fue ofrecido por el Ayuntamiento de la capital como agradecimiento por su intervención en la Feria.

Don Antonio Valdés González-Roldán hizo un repaso durante su intervención, a los actuales momentos políticos por los que atraviesa el país, en su espara de una España más próspera, igualitaria y con mejores oportunidades para todas las regiones.

El ministro ha significado el esfuerzo del Gobierno y, concretamente del Ministerio de Obras Públicas, para que las necesidades y soluciones que aguardan los Ayuntamientos sean realidad en un plazo lo más breve posible.

JOSE GUADALUPE ZUNO, LIBERADO POR SUS SECUESTRADORES

Apareció en Guadalajara

GUADALAJARA (Jalisco, Méjico). 8.—(Efe). — José Guadalupe Zuno, suegro del presidente de Méjico secuestrado en esta ciudad el pasado 28 de agosto, apareció anoche con vida, según informe de testigos presenciales.

Guadalupe Zuno, de 84 años de edad, apareció en la esquina de las calles Héroes y Penitenciaria, de esta capital, y aunque no se ha dado un informe oficial de su retorno, se espera que será trasladado a algún centro sanitario.

Durante los días de su cautiverio se temió por su vida, no solo a causa de su edad, sino porque es diabético y sufre trastornos cardio-vasculares, además de que fue operado hace unos meses de la prostata.

El viernes, los secuestradores hicieron llegar a un periódco una cinta grabada donde Zuno se solidarizaba con su causa, así como una foto del anciano en cautiverio.

CONFIRMACION DEL ACUERDO DE LUSAKA POR EL JEFE DEL ESTADO PORTUGUES

LISBOA, 8.—(Efe). —E acuerdo de Lusaka, rubricado en esta capital del Estado de Zambia por las delegaciones del Gobierno provisional portugués y del Movimiento de Liberación de Mozambique, ha sido confirmado hoy en Belén por el jefe del Estado de Portugal.

Con tal fin, el general Antonio de Spínola se reunió con el primer ministro, coronel Vasco Goncalves, y con la delegación portuguese que fue a Lusaka, constituída por ministro sin Cartera Melo Antunes; el de Relaciones Exteriores, Mario Soares; y el de Coordinación Interterritorial, doctor Almeida Santos, junto con el ministro de Refensa, teniente coronel Firmino Miguel.

LA EPIDEMIA DE COLERA EN LUANDA, ESTACIONARIA

LUANDA, 8. (Efe). — Se mantiene estacionaria la situación relativa a la epidemia de cólera en Luanda y Benguela, donde entre el 19 de agosto y el 1 de septiembre se registraron diecinueve casos confirmados, de los que cuatro fueron mortales, señalan los Servicios de Sanidad de Angola, según informa la Agencia «Ana».

Entre el 19 y el 25 de agosto fueron detectados nueve casos en la zona de Benguela-Baía Farta, dos de ellos mortales, uno en Luanda, y otro mortal también en la región de Lobito-Catumbela.

Posteriormente, entre el 26 de agosto y el 21 de septiembre fueron confirmados dos casos benignos en Luanda y tres en Benguela, uno de ellos mortal, concluye la Agencia.

Terminó la "cumbre" monetaria

PARIS, 8. (Efe). — Los ministros de Finanzas de Francia, Estados Unidos, Gran Bretaña, Japón, Alemania Federal e Italia abandonaron esta tarde el castillo de Champs Sur Marne (20 kms. este de Paris) donde durante 24 horas habían examinado los problemas monetarios y económicos más candentes de la actualidad internacional.

No se hizo ninguna declaración al término de la reunión y los ministros, para guardar la discreción que conviene a tal clase de reuniones salieron por puertas secundarias, evitando a los periodistas.

En una rueda de Prensa del ministro francés de Economía y Finanzas, Jean Pierre Fourcade, prevista para esta tarde, se espera sean dadas algunas precisiones sobre este «fin de semana monetario» excepcional.

RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

Primera División

Español, 2; Celta, 0.
Las Palmas, 3; Betis 1.
At. Madrid 0; Granada, 0.
Salamanca, 2; Elche, 0.
Hércules, 2; Murcia, 2.
Valencia, 1; Real Madrid, 2.
Sporting Gijón, 2; Zaragoza, 0.
Málaga, 2; Athletic Bilbao, 0.
Real Sociedad, 3; Barcelona, 2.

Auto Escuela SANTIAGO
MEJORES CONDICIONES

Segunda División

San Andrés, 1; Tarragona, 2.
Baracaldo, 0; Oviedo, 0.
Racing, 1; Castellón, 0.
Leonesa, 3; Sabadell, 1.
Córdoba, 3; Tenerife, 0.
Cádiz, 2; Mallorca, 1.
Sevilla, 2; Huelva, 0.
Orense, 0; Alavés, 0.
Rayo Vall. 4; Barcelona At., 1.

Auto Escuela SANTIAGO
UN GRUPO DE PROFESIONALES A SU SERVICIO

Tercera División

GRUPO PRIMERO

Ferrol - Lemos 2-0 (ayer)
Bilbao At - Gijón 0-0 (ayer)
Basconia 0 - Turón 0
Güecho - Lugo 1-1 (ayer)
Palencia 2 - Ensidesa 0
Langreo 4 - Astillero 0
Pontevedra 3 - Torrelavega 0
At. Universitario 0 - Sestao 2
Gran Peña - Caudal 0-0 (ayer)
Guernica 1 - Coruña 3

GRUPO SEGUNDO

Torrejón 1 - Logroñés 0
Osasuna 2 - Getafe 1
Tudelano 2 - Eibar 1
Moscardó 1 - Bejar 0
Carabanchel 4 - Salmantino 2
Arganda 4 - At. Madrileño 3
Guadalajara - Michelín (noche)
Castilla 3 - Real Unión 1
Calahorra 0 - S. Sebastián 2
Mirandés 0 - Pegaso 0

GRUPO TERCERO

Calella 2 - Huesca 0
Ibiza 2 - Manresa 2
Constancia 3 - Levante 0
Olímpico 3 - Gerona 4
Villena 0 - Yeclano 3
Tarrasa 3 - Onteniente 1
Villarreal - Algemesí 1-1 (ayer)
Mestalla 1 - Poblense, 0
Lérida 1 - Ciudadela 0
Vinaroz 4 - Tortosa 1

GRUPO CUARTO

Jaén - Marbella 1-0 (ayer)
S. D. Melilla 2 - Jerez 0
Linense - San Fernando 0-0 (ayer)
Cartagena - Eldense 1-0 (ayer)
Orihuela - Portuense 3-2 (ayer)
C. Sotelo 3 - Hellín 0
R. Granada 3 - Algeciras 0
Ceuta 1 - Melilla C. F. 1
Almería 2 - Extremadura 0
Badajoz 1 - Linares 0

Auto Escuela SANTIAGO
EN CALLE ANCHA, NUMERO 20

Primera Regional

(Grupo II)

Rayo Sanluqueño 1 - Rota 0
Moguer 0 - Sevilla At. 2
Ayamonte 3 - Balón de Cádiz 1
Barbate 1 - Córdoba 0
Ecija 3 - Puerto Real 3
Puente Genil 1 - Chiclana 1
Dos Hermanas 2 - Rvo. Linense 2
Betis 1 - Arcense 1
Jerez Industrial 3 - Puebla 0
Coria 4 - Alcalá 1

NUESTRA PROXIMA QUINIELA

1	Celta-R. Sociedad	1-x
2	Betis-Español	1
3	Granada-Las Palmas	1
4	Elche-At. Madrid	1-x-2
5	Murcia-Salamanca	1
6	Zaragoza-Valencia	1
7	Tarragona-Rayo	1
8	Oviedo-San Andrés	1
9	Castellón-Baracaldo	1
10	Sabadell-Santander	1-x
11	Valladolid-Leonesa	1
12	Mallorca-Córdoba	1
13	Huelva-Cádiz	1-x-2
14	Alavés-Sevilla	1-x-2

LA QUINIELA GANADORA

1	Español - Celta	1
2	At. Madrid - Granada	x
3	Salamanca - Elche	1
4	Hércules - Murcia	x
5	Valencia - R. Madrid	2
8	Gijón - Zaragoza	1
7	Málaga - At. de Bilbao	1
8	R. Sociedad - Barcelona ...	1
9	Baracaldo - Oviedo	x
10	Leonesa - Sabadell	1
11	Burgos - Valladolid	1
12	Córdoba - Tenerife	1
13	Cádiz - Mallorca	1
14	Sevilla - Huelva	1

PADRES: Ustedes deben ser los mejores maestros de tráfico de sus hijos. No los dejen jugar en la calzada. Enséñenles a respetar las normas de tráfico y a temer sus peligros.

PRIMERA DIVISION

EQUIPOS	J	G	E	P	F	C	P	PN
1 ESPAÑOL	1	1	0	0	2	0	2	
2 SALAMANCA	1	1	0	0	2	0	2	
3 GIJON	1	1	0	0	2	0	2	
4 MALAGA	1	1	0	0	2	0	2	
5 LAS PALMAS	1	1	0	0	3	1	2	
6 R. MADRID	1	1	0	0	2	1	2	+ 2
7 R. SOCIEDAD	1	1	0	0	3	2	2	
8 GRANADA	1	0	1	0	0	0	1	+ 1
9 AT. MADRID	1	0	1	0	0	0	1	— 1
10 MURCIA	1	0	1	0	2	2	1	+ 1
11 HERCULES	1	0	1	0	2	2	1	— 1
12 BARCELONA	1	0	0	1	2	3	0	
13 BETIS	1	0	0	1	1	3	0	
14 VALENCIA	1	0	0	1	1	2	0	— 2
15 CELTA	1	0	0	1	0	2	0	
16 ELCHE	1	0	0	1	0	2	0	
17 ZARAGOZA	1	0	0	1	0	2	0	
18 AT. BILBAO	1	0	0	1	0	2	0	

PEPE GALAN
AUTOMOVILES
SIEMPRE COCHES USADOS EN BUEN ESTADO Y CON PLENAS GARANTIAS DE FUNCIONAMIENTO

SEGUNDA DIVISION

EQUIPOS	J	G	E	P	F	C	P	PN
1 CORDOBA	1	1	0	0	3	0	2	
2 SEVILLA	1	1	0	0	2	0	2	
3 SANTANDER	1	1	0	0	1	0	2	
4 BURGOS	1	1	0	0	4	1	2	
R. VALLECANO	1	1	0	0	4	1	2	
6 LEONESA	1	1	0	0	3	1	2	
7 TARRAGONA	1	1	0	0	2	1	2	+ 2
CADIZ	1	1	0	0	2	1	2	
9 OVIEDO	1	0	1	0	0	0	1	+ 1
ALAVES	1	0	1	0	0	0	1	+ 1
BARACALDO	1	0	1	0	0	0	1	— 1
ORENSE	1	0	1	0	0	0	1	— 1
13 MALLORCA	1	0	0	1	1	2	0	
SAN ANDRES	1	0	0	1	1	2	0	— 2
15 SABADELL	1	0	0	1	1	3	0	
16 VALLADOLID	1	0	0	1	1	4	0	
BARCELONA AT.	1	0	0	1	1	4	0	
18 CASTELLON	1	0	0	1	0	1	0	
19 HUELVA	1	0	0	1	0	2	0	
20 TENERIFE	1	0	0	1	0	3	0	

Teléfonos de
«HOJA DEL LUNES»
343026 y 331133

PEPE GALAN
AUTOMOVILES
POLIGONO INDUSTRIAL «EL PORTAL»
(NAVES NAVINCO)
TELEFONO: 34-84-38. JEREZ

TERCERA DIVISION (Grupo IV)

EQUIPOS	J	G	E	P	F	C	P	PN
1 CALVO SOTELO	1	1	0	0	3	0	2	
2 GRANADA	1	1	0	0	3	0	2	
3 S. D. MELILLA	1	1	0	0	2	0	2	
4 ALMERIA	1	1	0	0	2	0	2	
5 CARTAGENA	1	1	0	0	1	0	2	
6 JAEN	1	1	0	0	1	0	2	
7 BADAJOZ	1	1	0	0	1	0	2	
8 ORIHUELA	1	1	0	0	3	2	2	
9 SAN FERNANDO	1	0	1	0	0	0	1	+ 1
10 MELILLA	1	0	1	0	1	1	1	+ 1
11 CEUTA	1	0	1	0	1	1	1	— 1
12 LINENSE	1	0	1	0	0	0	1	— 1
13 PORTUENSE	1	0	0	1	2	3	0	
14 LINARES	1	0	0	1	0	1	0	
15 MARBELLA	1	0	0	1	0	1	0	
16 ELDENSE	1	0	0	1	0	1	0	
17 EXTREMADURA	1	0	0	1	0	2	0	
18 XEREZ C. D.	1	0	0	1	0	2	0	
19 ALGECIRAS	1	0	0	1	0	3	0	
20 HELLIN	1	0	0	1	0	3	0	

ANTES DE ENTREGAR SU COCHE USADO CONSULTE PRECIOS A:
PEPE GALAN
AUTOMOVILES
PAGAMOS AL CONTADO

PRIMERA REGIONAL (Grupo II)

EQUIPOS	J	G	E	P	F	C	P	PN
1 JEREZ INDUSTRIAL	1	1	0	0	3	0	2	
2 SEVILLA AT.	1	1	0	0	2	0	2	+ 2
3 R. SANLUQUEÑO	1	1	0	0	1	0	2	
4 BARBATE	1	1	0	0	1	0	2	
5 CORIA	1	1	0	0	4	1	2	
6 AYAMONTE	1	1	0	0	3	1	2	
7 PUERTO REAL	1	0	1	0	3	3	1	+ 1
8 CHICLANA	1	0	1	0	1	1	1	+ 1
9 ARCENSE	1	0	1	0	1	1	1	+ 1
10 RVO. LINENSE	1	0	1	0	2	2	1	+ 1
11 DOS HERMANAS	1	0	1	0	2	2	1	— 1
12 BETIS	1	0	1	0	1	1	1	— 1
13 PUENTE GENIL	1	0	1	0	1	1	1	— 1
14 ECIJA	1	0	1	0	3	3	1	— 1
15 BALON	1	0	0	1	1	3	0	
16 ALCALA	1	0	0	1	1	4	0	
17 CORDOBA	1	0	0	1	0	1	0	
18 ROTA	1	0	0	1	0	1	0	
19 MOGUER	1	0	0	1	0	2	0	— 2
20 PUEBLA	1	0	0	1	0	3	0	

PARTIDOS PARA EL DOMINGO

PRIMERA DIVISION

Celta-Real Sociedad.
Betis-Español.
Granada-Las Palmas.
Elche-At. Madrid.
Murcia-Salamanca.
Madrid-Hércules.
Zaragoza-Valencia.
At. Bilbao-Gijón.
Barcelona-Málaga.

SEGUNDA DIVISION

Tarragona-Rayo Vallecano.
Oviedo-San Andrés.
Castellón-Baracaldo.
Sabadell-Santander.
Valladolid-Leonesa.
Tenerife-Burgos.
Mallorca-Córdoba.
Huelva-Cádiz.
Alavés-Sevilla.
Barcelona At.-Orense.

TERCERA DIVISION

(Grupo IV)

Marbella-Badajoz.
Xerez C. D.-Jaén.
San Fernando-S. D. Melilla.
Eldense-Linense.
Portuense-Cartagena.
Hellín-Orihuela.
Algeciras-Calvo Sotelo.
Melilla-Granada.
Extremadura-Ceuta.
Linares-Almería.

PRIMERA REGIONAL (Grupo II)

Rota-Coria.
Sevilla At.-Rayo.
Balón-Moguer.
Córdoba-Ayamonte.
Puerto Real-Barbate.
Chiclana-Ecija.
Rvo. Linense-Puente Genil.
Arcense-Dos Hermanas.
Puebla-Betis.
Alcalá-Jerez Industrial.

NIETO, SEGUNDO EN YUGOSLAVIA

OPATIJA (Yugoslavia), 8. (Alfil).—Se ha celebrado hoy en el circuito urbano de Opatija, el Gran Premio Internacional de Motorismo de Yugoslavia, prueba puntuable para el campeonato del mundo de pilotos.

El desarrollo de la carrera de 125 cc., ha sido de los más espectaculares que hemos presenciado a lo largo de este mundial, que finaliza el próximo día 22, en Montjuich.

Tal como anticipábamos con antelación, Angel Nieto necesitaba un buen resultado para intentar adjudicarse el subcampeonato del mundo. Y ha quedado en segunda posición detrás de Andersson.

COMENTARIO A LA JORNADA

El Barcelona comenzó la Liga con derrota

Buen arranque del Cádiz

El Xerez, derrotado en Melilla

PRIMERA DIVISION

La danza futbolística oficial, ha comenzado. Ya el sábado en lo que respecta a la División de Honor, se celebraron muchos encuentros. Encuentros en los que el resultado más notable ha sido, quizás, la derrota del Barcelona en «Atocha», ante la Real Sociedad. No ha podido el triunfal Barça —reforzado ahora con Neesken— salvar el primer escollo liguero. En cambio el Real Madrid sí que ha comenzado bien. Un triunfo en Valencia, que supone un importante resultado. La «mano Miljanic» parece va a notarse decisivamente. Y, además, Netzer, según las crónicas, fue la figura del partido. Salvo este triunfo del Madrid «a domicilio», y salvo el empate que el Murcia ha forzado en terreno del Hércules, todos los resultados han sido caseros, lo que, en líneas generales, responde al pronóstico. Se esperaba, quizás, que el Zaragoza lograse «algo» positivo en Gijón y que también el At. de Bilbao pudiese puntuar en Málaga. Pero la realidad es que la jornada inaugural no ha deparado sorpresas notables, a excepción de ese empate que el Granada ha forzado en el Manzanares.

SEGUNDA DIVISION

Buen comienzo el del Cádiz, sí señor. Un triunfo en «Carranza» ante el Mallorca, que tiene el doble valor de los puntos en sí y de haberlo logrado ante uno de los conjuntos que, «a priori», se presentan como favoritos para optar a las plazas de ascenso. También han empezado bien la temporada el Tarragona, que ha sumado los dos primeros positivos al vencer al San Andrés «a domicilio»; el Sevilla, que no se ha dejado sorprender por el recién ascendido Huelva; y el Córdoba, que ha dado buena cuenta del Tenerife en «El Arcángel». Los tanteos más amplios los han conseguido Burgos y Rayo Vallecano, que le han hecho encajar cuatro dianas a Valladolid y Barcelona At., respectivamente. El conjunto de los resultados de esta primera jornada indican que, por el momento, los favoritos que a priori se suponen han respondido al pronóstico. Y la temporada se avecina plena de expectación.

TERCERA DIVISION (GRUPO IV)

Muy, muy mal han comenzado las cosas para el Xerez C. D., en esta temporada en la que tantas ilusiones se han depositado. El equipo ha tenido verdadero mal fario, al encajar en Melilla un gol a los 30 segundos de juego. Y ello, indudablemente, ha trastocado todos los planes del equipo. La verdad es que se confiaba en que, por lo menos, los jerezanos lograrían forzar un empate. No ha sido así, y habrá que esperar el desarrollo de los acontecimientos para poder calibrar adecuadamente las posibilidades del equipo. Tampoco el Portuense ha podido hacer nada en su partido inaugural en Orihuela, donde perdió por la mínima en un choque de muchos goles. El San Fernando, en cambio, sí que ha empezado bien, al puntuar en el Estadio de «José Antonio», de La Línea. El Cartagena ha pasado sus apuros para batir al Eldense, mientras que el Almería venció con claridad al Extremadura. Los resultados hacen prever que la temporada va a estar muy igualada, aunque los favoritos —Cartagena, Almería y San Fernando— empiecen a tomar, desde el principio, posiciones.

Brillante actuación de los jugadores de tenis de mesa de la R. P. China

Durante los días 7 y 8 hemos tenido en Jerez nada menos que a los campeones del mundo de ping-pong. El día 7 se jugaron las pruebas de equipos, representando a Jerez el Sherry Club Soberano, en masculino y el Club Nazaret, en femenino.

La superioridad de los jugadores chinos no es de extrañar, pues viven prácticamente dedicados por entero a su deporte, y vencieron por 5-1 en las dos modalidades. Los jugadores Manuel Amador, Eduardo Salido y Pedro Sañudo, que representaban al S. C. Soberano, tuvieron una lucidísima actuación, ganando Manuel Amador el punto por 2 a 1 al chino Huan Hsiao-Wu.

Al terminar las pruebas de equipos hubo una exhibición entre el campeón de China, Tiao Wen-Yuan y Chig Chiang, haciendo jugadas inverosímiles, tales como saltar la valla y matar detrás de ella, continuando el juego con inexplicables jugadas.

El poco público, por ser día feriado, que presenció estas exhibiciones salió muy complacido y volvió al día siguiente a presenciar las pruebas de indjviduales. Estas han dado a conocer a los aficionados de Jerez, no sólo la categoría de los jugadores chinos, sino también el buen juego de nuestros jugadores. Pedro Sañudo logró ganar por 2 a 0 a Shih Shih-Lin, y Cáliz, Amador, Salido y Reyes, aunque perdieron, lo hicieron con mucha honra. En femenino, María Belén Guerrero logró eliminar a la china Chang Chuang-Hsien por 2 a 1, en una tarde inspiradísima que sorprendió la fabulosa jugadora china.

A petición de los aficionados jugaron un doble de exhibición, que fue constantemente aplaudido.

Quedó campeón masculino Tiao Wen-Yuan, y subcampeón Fu Yung-Shih, y mejor clasificado de Jerez, Manuel Amador. En femenino se alzó con el triunfo Li Siao Ping, y subcampeona Hsu Chan-Chin, quedando Belén Guerrero clasificada como la mejor jugadora local.

A la terminación se procedió a la entrega de trofeos, donados por diferentes casas jerezanas, Ayuntamiento y Fiesta de la Vendimia.

El gobernador civil presenció el inicio de los juegos, en el que se interpretaron los himnos chino y español; y el alcalde lo hizo al principio del día de ayer, cumplimentando al embajador de la República Popular China, Chen Chab-Gang, presente durante la estancia y actos de los jugadores de su país en nuestra ciudad.

SABIOS: ustedes deben ser los mejores maestros de tráfico de sus hijos. No los dejen jugar en la calzada. Enséñenles a respetar las normas de tráfico y a tener sus peligros

¡VENDEDORES!

IMPORTANTE EMPRESA AUMENTA SU PLANTILLA PARA SU DELEGACION DE JEREZ

— Edad 22 a 35 años, libre Servicio Militar
— Cultura nivel medio
— Capacidad de trabajo y deseos de superación
— Contrato laboral de trabajo
— Puesto de trabajo fijo
— Ingresos comisionados del orden de 20.000 pesetas
— Asegurado en Régimen Especial de la S. Social.
— No es necesaria experiencia, preparación por parte de la empresa.

PRESENTESE MAÑANA LUNES de 10 a 1 y de 5 a 7, en C./ Santo Domingo, 8 bajo.

Excelentísimo Ayuntamiento de Puerto Real

BANDO

EL ALCALDE DE PUERTO REAL,

HACE SABER: Que habiéndose acordado por la Comisión Municipal Permanente de este Excmo. Ayuntamiento, en sesión celebrada el día 3 del actual, emprender la campaña de desratización que se tiene prevista en el Parque Público de Las Canteras, durante los días 9 al 22 del corriente mes, se comunica al vecindario por medio del presente Bando para que, durante dichos días, se abstenga de frecuentar el referido Parque, facilitando de tal manera las operaciones que han de efectuarse por los encargados de los correspondientes trabajos, y, con el fin de que se lleve a efecto la desratización con la máxima eficacia y seguridad para los usuarios del Parque.

Considerándose entorpecedora la entrada y permanencia de perros u otros animales domésticos en el referido Parque, se interesa a los dueños, que durante el tiempo de la Campaña los tengan vigilados y recluidos en sus domicilios.

Espera confiada esta Alcaldía que con la colaboración del vecindario, se consiga el más provechoso resultado de la mencionada Campaña de desratización en nuestro Parque.

Puerto Real, 4 septiembre 1974.

EL ALCALDE,
Antonio Caro Serrano

EL TIEMPO QUE HARA HOY

MADRID, 8.—(Cifra). —En las últimas 24 horas, la nubosidad ha sido abundante en Galicia, donde se han registrado lloviznas aisladas. Parcialmente nuboso, con algunas nieblas, en el Cantábrico y alto Ebro. En las demás regiones de la Península y Baleares, el tiempo fue bueno, con cielos de nubosidad media en la mitad norte del país y despejado o poco nuboso en el resto. En Canarias, parcialmente nuboso.

PREDICCION

En Galicia y Cantábrico cielo nuboso con lluvias o chubascos dispersos. Parcialmente nuboso en el centro y sistema ibérico. Poco nuboso en las demás regiones, con temperaturas en ligero ascenso en todo el país.

PRIMERA DIVISION

R. MADRID Y MURCIA, PRIMEROS RESULTADOS POSITIVOS DE LA TEMPORADA

Los "merengues" ganaron en Valencia y los "pimentoneros" empataron en Alicante

El Barcelona, derrotado por la R. Sociedad

VALENCIA. — (Alfil). — Por dos goles a uno venció el Real Madrid al Valencia, a domicilio, en el encuentro celebrado en el "Luis Casanova", primero de la Liga.

Arbitró el señor Sánchez Rios, del Colegio Andaluz, muy protestado por el público y sin autoridad. Enseñó tarjeta blanca a Jesús Matínez en el minuto 20 por protestar. A los 22 a Sol, por juego peligroso; a los 16 del segundo tiem do tiempo, a Benito por una entrada a Keita, y a los 26 vuelve a enseñar tarjeta blanca a Jesús Martínez, con lo que fue expulsado automáticamente.

ALINEACIONES

Real Madrid: Miguel Angel; José Luis, Camacho, Pirri, Benito; Vitoria; Roberto Martínez, Breitner, Del Bosque, Netzer y Macanás.

Valencia: Balaguer; Sol, Barrachina, Martínez; Cerveró, Claramunt; Quino, Tirapu, Keita, Panelles y Jara.

A los 8 minutos del segundo tiempo Grosso sustituye a Vitoria, y por el Valencia, a los 20 minutos, sale Barrero por Claramunt.

GOLES

1-0. A los 5 minutos se interna Cerveró por la izquierda centrando muy bien a Keita, que adelantándose a lo defensa, marca de cabeza.

A los 18 minutos, gol de Roberto Martínez tras haber golpeado el balón en el poste a tiro de Breitner, que fue anulado por fuera de juego.

1-1.—A los 20 minutos del segundo tiempo se produce un agarrón de Sol a Pirri fuera del área. Ejecuta la falta el mismo jugador, rebota el balón en la barrera, va otra vez a Pirri que cabecea por encima de la misma, para pasar a Roberto Martínez que desde una dudosa posición marca.

21. En el minuto 43, gol de Netzer en jugada personal burlando a varios defensas del Valencia y esperando la salida de Balaguer.

El Madrid ha conseguido en su primera salida de la Liga sumar dos positivos. Los métodos del yugoslavo Miljan Miljanic, han dado resultados positivos. Miljanic ganó la partida a su compatriota Ciric.

La victoria del Real Madrid, aunque tardía fue justa.

Dos datos anecdóticos antes de comenzarse el encuentro. Cervero recibió el trofeo a la regularidad de la pasada temporada instituido por la Peña valencianista "Sector 8". La segunda anécdota fue que el juego hubo de retrasarse varios minutos, debido a que al colegiado se le olvidó el silbato en la continuación.

REPARTO DE PUNTOS EN ALICANTE

ALICANTE. — (Alfil). — Con empate a dos tantos finalizó el encuentro de Primera Dicisión Hércules-Murcia, celebrado en el estadio de "Rico Pérez". El prime tiempo terminó con empate a uno

Dirigió el encuentro, con acierto, el colegiado señor Camacho que se excedió al castigar al Murcia con un penalty que no mereció.

ALINEACIONES

Murcia; Ñito; Laredo, Abel Pérez, Pazos, Ruiz Abellán, Fuentes, Garc a Soriano, Murciano, Vera Palmer, Van Dijk y Cristo.

Hércules: Santoro; José Antonio, Carbonell, Pachón; Carreño, Rivera; Illán, Baena, Antón Arieta, Varela, Pepin.

Al iniciarse el segundo tiempo Andreu salió por Varela y en el minuto 35 Betzuen relevó a Illán. Por su parte el Murcia en el minuto 40 retiro a Cristo saliendo en su puesto Lema.

En el minuto cinco del primer tiempo Arieta se escapa por la derecha centrando hacia atrás bien y raso y Carreño con toda facilidad marca.

En el minuto 8 Laredo ejecuta un golpe franco colgando el balón sobre el área pequeña y Van Dijk coloca el balón en la escuadra fuera del alcance de Santoro, consiguiendo el empate.

En el minuto 2 de la segunda parte Pachón ejecuta una falta, rebota el balón en la barrera y Arieta lo recoge batiendo a Ñito.

En el minuto 8 de esta segunda parte Van Dijk desde fuera del área lanza un tiro muy fuerte que Santoro no acierta a retener y Vera Palmer con toda tranquilidad marca para el Murcia empatando de esta forma a dos goles.

Este empate no refleja lo sucedido en el campo, pues el Real Murcia dominó en todos los terrenos, sabiendo jugar al hueco y marcando bien a los hombres del Hércules, que se encontraban como desconcertados durante todo el partido.

DERROTA DEL BARCELONA

SAN SEBASTIAN. — (Alfil). — En partido inaugural de la Liga la Real Sociedad ha vencido al Fútbol Club Barcelona por 3-2. Al descanso se llegó con ventaja realista de 2-0.

ALINEACIONES

Real Sociedad: Urruticoechea; Gorriti, Martínez, Cortabarria; Murillo, Diego; Gaztelu, Urreisti, Araquistain, Ansola y Boronat.

A los 34 minutos del segundo tiempo Corcuera sustituyó a Diego.

Barcelona: Mora; Rifé; Torres, Costas; De la Cruz, Neeskens; Marcial, Asensi, Clarés, Cruyff y Rexach.

A los 26 minutos del segundo tiempo Tome sustituyó a Neeskens.

Arbitró el colegiado vizcaíno Saiz Elizondo, que repartió sus errores en una actuación mediocre que dejó descontentos a ambos equipos.

GOLES

1-0. A los 15 minutos mal pase

CRUYFF

retrasado de Costas hacia su portero que intuye Araquistain. El extremo desvía con el pié el balón a la red.

2-0. A los 33 minutos, internada de Boronat por la izquierda hasta el banderín de córner. Centra pasado y Araquistain, que venía con fuerza, remata de cabeza la red.

3-0. A los 26 minutos del segundo tiempo el árbitro señala penalty por caída de Araquistain ante Marcial en el área.

Tras una breve interrupción del juego para asistir a Neeskens y Araquistain, lanza el máximo castigo Gaztelu, que engaña a Mora y marca junto al poste derecho.

3-1. A los 39 minuttos, hábil jugada de Cruyff por la banda izquierda, con centro muy bombeado y pasado. Urruticoechea sólo alcanza a rozar el balón, que llega a Marcial y marca a placer.

3-2. A los 44 minutos, pase adelantado a Clares, que empalma con la izquierda pese a la oposiicón de la defensa y bate a Urricoechea.

El señor Sáiz Elizondo enseñó tarjetas blancas a Gaztelu y Murillo. Hizo mención de mostrar otra a Rexach, por entrada sin balón a un jugador realita, pero se quedó con la mano en el bolsillo.

TRIUNFO DEL GIJON

GIJON. — (Alfil).—El Spórting de Gijón ha vencido por dos goles a cero al Zaragoza. Al descanso se llegó con ventaja sportinguista de un 1-0.

Dirigió el encuentro el colegiado valenciano López Samper, que hizo un flojo arbitraje con bastantes errores.

ALINEACIONES

Zaragoza: Irazusta; Rico, Ruiz Igartua, Royo, Planas, Duñabeitia; Rubial, García Castany, Diarte, Arrúa y Soto.

A los 23 minutos del segundo tiempo, Blanco entró por Royo.

Gilón: Castro; Fabián, Doña, Piñel; Herrera, Redondo; Megido, Landucci, Quini, Ciriaco y Churruca.

Diez minutos antes del final Garzo sustituyó a Ciriaco, en el último minuto De Diego a Quini.

El primer gol se marcó por mediación de Landucci al botar una falta botada por Megido a los 10 minutos de juego.

En el segundo tiempo, a los dos minutos, Megido en un gran jugada individual, dribló a dos contrarios, provocó la salida del guardameta y recreándose en la jugada llevó el balón a la red de un tiro cruzado.

El encuentro ha sido interesante, aunque no de gran calidad técnica.

En el segundo tiempo a partir del 2-0, reaccionó el Zaragoza que mantuvo la iniciativa, pero con absoluta inoperancia. El Sporting, jugando solo a ráfagas continuó siendo más peligroso, teniendo varias oportunidades de aumentar el tanteo.

EL MALAGA, VENCE AL AT. DE BILBAO

MALAGA. — (Alfil). — El Málaga ha vencido al Athletic de Bilbao por 2-0. Al descanso se llegó con ventaja malagueña de 1-0.

Dirigió el encuentro el colegiado donostiarra Guruceta, que tuvo una regular actuación. Mostró la tarjeta blanca en el primer tiempo al malaguista Macías.

ALINEACIONES

Málaga: Deusto; Irles, Macías, Monreal; Martínez, Aráez; Castronovo, Migueli, Guerini, Uriarte y Requejo.

A los 32 minutos, del segundo tiempo Castronovo fue reemplazado por Galindo y a los 36 Orozco a Guerini.

Athletic de Bilbao: Iribar; Nuñez, Madariaga, Zubiaga; Escalza, Zabalza; Lasa, Martín, Carlos, Villar y Rojo I.

No hubo cambios.

Nada más iniciarse el juego, éste fue interrumpido para guardar un minuto de silencio en memoria de Ipiña.

GOLES

24 minutos. Guerini marca, al aprovechar una mala cesión de Lasa y un mal entendimiento de

74 minutos. Madariaga marca en la defensa bilbaína.
falta lanza por Guerini.

su propia puerta, al desviar una

El encuentro ha tenido una figura sobresaliente en el portero internacional José Angel Iribar, pese a los dos goles encajados, el veterano guardameta bilbaíno, hall

IRIBAR

brado a su equipo de una estrepitosa derrota.

Tras los minutos iniciales de estudio mutuo, el resto de este período fue de dominio total y absoluto del C. Deportivo Málaga, que prodigó, como no lo hacía desde hace mucho tiempo el disparo a puerta.

En suma, un partido en el que el resultado no refleja la diferencia que existió entre los equipos en el terreno de juego y que gracias a la impresionante forma de Iribar el tanteo no fue escandaloso para su equipo. El portero fue el mejor hombre dos los veintidós. A su lado, destacaron Martín y Villar muy trabajadores.

Por el Málaga, todos brillaron a gran altura, aunque especialmente lo fueron Guerini y Uriarte.

PRIMER TRIUNFO DEL ESPAÑOL

BARCELONA. — (Alfil). — Un gol en cada tiempo, obra de Cuesta y Marañón, ha servido para que el Español se anotara su primer triunfo en la Liga, derrotando al Celta de Vigo, en encuentro disputado con calor y bastante asistencia de público, en "Sarriá".

Arbitró discretamente el señor Navarrete y los equipos fueron:

Español: Bertomeu; Ramos, De Felipe, Ochoa; Molinos, Ortiz Aquino; Cuesta, Solsona, Amiano, Marañón y José María.

Celta: Rodri; Hidalgo, Manolo, Navarro; Villar, Navas; Félix, Juan, Doblas, Castro y Búa.

En el segundo tiempo el Celta cubrió sus dos cambios: A los 58 minutos Sanromán supliò a Félix y a los 85, Rodilla a Doblas.

(Pasa a la página siguiente)

PRIMERA DIVISION

(Viene de la página anterior).

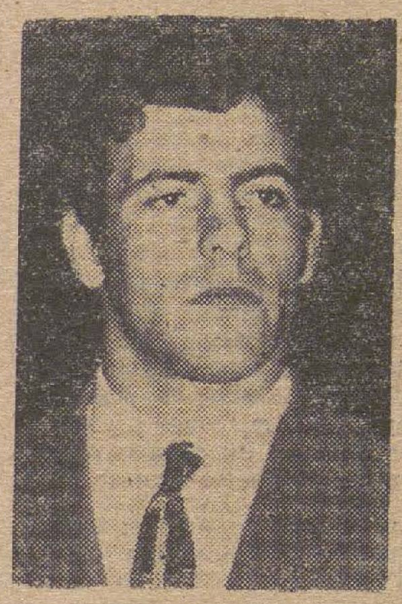
Se inició el encuentro con dominio alterno y a los 2 minutos Marañón lanzaba el primer tiro a puerta, desviado. A loh 12, al lanzar muy bien una falta cerca del área Castro, el balón salió cerca del poste y un minuto después igual ocurrió en un cabezazo de Cuesta a centro de Molinos. A los 20 minutos. en fallo de De Felipe, Bita avanza solo, pero sale Bertomeu y al tirar bombeado el balón sale alto. A los 33 minutos tras una falta, recoge el balón Marañón en fuera de juego, que el árbitro no señala, cede a Manolín Cuesta y éste desde cerca consigue el primer gol. Se anima algo el encuentro y presiona el Español, pero no se marcan más goles hasta el descanso, pese a que a los 40 minutos, en remate de Amiano a bocajarro está a punto de conseguirlo pero el balón es rechazado, reclamando el público y los españolistas penalty por mano de un defensa. Molinos agarra el balón para reclamar y el árbitro le muestra tarjeta blanca.

A los cuatro minutos del segundo tiempo, a pase de Amiano, zurdazo impresionante de Marañón que vale el segundo gol. Y tras el mismo, el fútbol decae ya que el resultado parece decidido y así es. A los 16 minutos hay tarjeta para Hidalgo por una zancadilla a Amiano. Al final aprieta algo el Celta que pierde la oportunidad de acortar distancias, especialmente en un córner con cabezazo esquinado de Villar en que el balón sale fuera por poco.

Partido bastante entretenido aunque de escaso juego. Por el Español destacaron Ortiz Aquino Cuesta y Marañón y por el Celta Rodri, Hidalgo, Manolo y Castro

DERROTA BETICA

LAS PALMAS DE GRAN CANARIA. — (Alfil). — La Unión D. Las Palmas venció al Betis por 3-1 en el Estadio Insular, en el



ANTONIO BENITEZ

primer encuentro de la Liga 74-75.

Arbitró el colegiado guipúzcoano Orrandía, bien. En el minuto 29 de la segunda parte mostró tarjeta blanca a Hernández, por coger intencionadamente el balón con la mano. En el minuto 34 de este mismo tiempo, hizo lo propio a Sabaté, por una entrada violenta a Tonono que lesionó al defensa canario, el cual tuvo que abandonar el terreno de juego.

ALINEACIONES

Las Palmas: Carnevali; Martín, Tonono, Hernández; Castellanos, Trona; Fernández, Wolff, Báez, Germán y José Luis. En el minuto 39 de la segunda parte, Noly entró por Tonono.

Betis: Esnaola; Bizcocho, Iglesias, Cobo; Sabaté, López; Benítez, Alabanda, Rogelio, Cardeñosa y Anzarda. En el minuto 12 del segundo tiempo, Biosca entró por Rogelio y en el 22, Del Pozo por Anzarda.

Dos minutos tiro de Anzarda desde la izquierda que desvía Tonono, y Carnevali no puede detenerlo.

20 minutos. Jugada de Tonono y tiro de José Luis que bate a Esnaola.

27 minutos. Centro de José Luis y remate de cabeza de Páez.

51 minutos. Jugada de German con centro de Fernández y remate de José Luis.

Las Palmas se ha mostrado muy superior al Betis en el primer encuentro de la Liga en el Estadio Insular. Aunqué comenzó marcando el equipo andaluz la superioridad de Las Palmas fue total.

Destacaron por Las Palmas, Wolff, Trona y José Luis. Por el Betis. Iglesias y Cardeñosa.

EL SALAMANCA GANO AL ELCHE

SALAMANCA. — (Alfil). — El Salamanca ha vencido por 2-0 al Elche, en partido disputado en el Estadio "Hemántico", en partido inaugural de la temporada y en el que el conjunto salmantino hacía su presentación en la División de Honor.

La primera parte del partido finalizó con empate a cero goles.

Arbitró el señor Fores, del Colegio Catalán, que estuvo bien, y que alineó así a los equipos:

Salamanca: Alessandro; Iglesias, Aguirre-Suárez, Rodri (Lanchas); Robi, Resa; Alvarez, Pita, Chaves (Muñoz), Pepín y Sánchez-Barrios.

Elche: Esteban; Indio, Canós, Montero (Juan); González, Llompart; Escobar, Cabrero (Chuva), Sitja, Félix y Melenchón.

GOLES

A los cuatro minutos del segundo tiempo, Chaves avanza y cede el esférico a Alvarez quien empalma un fuerte disparo que llega al fondo de las mallas ilicitanas.

En el minuto 30, Alvarez, en jugada personal y después de driblar a varios enemigos, consigue el segundo tanto.

COMENTARIO

El Salamanca hizo su presentación ante el Elche en encuentro disputado ante un lleno completo en el Estadio "Helmántico" y que acabó con la justa victoria del cuadro local. Los salmantinos han conseguido salvar el primer escollo de ésta recién estrenada categoría de Primera División y las cosas han quedado con una buena moral para los de casa de cara al difícil futuro que constituye la División de Honor.

La victoria de los salmantinos no ha sido ni mucho menos fácil. Ha habido que trabajarla minuto a minuto y hubo que aguantar los primeros 45 minutos del partido en los que el Elche domino con potencia y velocidad, frente a un Salamanca que no encontraba zonas para desarrollar su juego ni posición para sus hombres contrarrestando así la mayor veteranía y mejor juego de los ilicitanos.

EL GRANADA SE LLEVO UN POSITIVO DEL «VICENTE CALDERON»

MADRID, 8. — (Alfil). — Atlético de Madrid, 0; Real Granada, 0

El Real Granada ha conseguido su primer punto positivo en la temporada 74-75 al empatar a cero con el Atlético de Madrid en el estadio «Vicente Calderón», en un encuentro soporífero, falto de calidad, juego, velocidad y técnica.

Arbitró el colegiado señor Balaguer, con más errores que aciertos.

Atlético de Madrid: Reina; Melo, Capón, Marcelino, Benegas; Eusebio, Salcedo; Luis, Gárate, Irureta y Ayala. A los 27 minutos de la segunda mitad Luis fue sustituido por Becerra, quedando como capitán Atlético, Gárate.

Real Granada: Izcoa; Tony, Castellanos, Falito; Dueñas, Ederra; Chirri, Grande, Quiles, Parits y Montero Castillo. A los 30 minutos del segundo tiempo Lorenzo sustituyó a Parits.

Mal encuentro el inaugural de la presente temporada en la capital de España. Al Atlético le faltó de todo, desde ilusión y fe de victoria, a velocidad, buen fútbol, técnica, penetración y juego; al Granada, lo mismo, así como ambición de victoria.

Por ello el partido fue un forcejeo en el centro del campo, del que sacó dominio territorial que muchas veces se convirtió en presión sobre la meta de Izcoa, el Atlético. Pero el Granada, bajo la dirección de Montero Castillo, el mejor hombre sobre el campo, bien ayudado por Grande y Chirri, dominó el partido.

Atrás, la defensa granadina, sin los «duros» Aguirre Suárez y Fernández, ha ganado en calidad, sentido de anticipación y muchas otras cosas. con Castellanos y Ederra, dos baluartes que rompieron todos los ataques rojiblancos, hasta el punto de que Izcoa, tuvo que intervenir poco y no siempre con peligro.

El Atlético, muy marcado Luis por Chirri. le faltó el hombre que mandase en el centro del campo. El que realizase el juego que le convenía al equipo. Esta vez no tuvo tampoco colaboración de ataque en los defensas laterales, Melo y Capón.

Pese a que hubo agobio sobre el portal de Izcoa, no se vio nunca peligro por parte de los madrileños. Reina intervino poco, pero pasó por dos momentos de peligro, que no supieron aprovechar ni Dueñas ni Parits para lograr el gol.

ARBITROS ESPAÑOLES EN LAS EUROCOPAS

MADRID, 1. (Alfil).—Arbitros españoles para partidos de Copa de Europa (primera eliminatoria):

COPA DE CLUBS CAMPEONES DE LIGA

RECOPA

Bruselas, 2 octubre 1974: Anderlecht-Slovan Bratislava. Arbitro: Antonio Camacho; jueces de línea: Martínez Banegas y Orrantia.

Lisboa, 18 septiembre 1974: Benfica Vanlonse. Arbitro: P. A. Sánchez Ibáñez; jueces de línea: Canera y Orellana.

Mónaco, 2 octubre 1974: A. S. Mónaco-Eintracht Frankfurt. Arbitro: A. Franco Martínez; jueces de línea: Fores y Molina Segovia.

COPA DE LA U.E.F.A.

Derby, 18 septiembre 1974: Derby County-Servette. Arbitro: Antonio Rigo; jueces de línea: Oliva y Balaguer.

Milán, 2 octubre 1974: Inter-Etar Timovo. Arbitro: P. A. Sánchez Ibáñez; jueces de línea: Navarrete y Saiz Elizondo.

Dos ciclistas franceses, mueren atropellados

PARIS, 8. (Alfil). — Dos corredores, René Blanchain, 20 años, y Gerard Marriere, 26 años murieron atropellados por un coche durante una carrera ciclista que se disputaba el sábado en la localidad de Vire.

Otro Philippe Bouvet, 19 años, resultó gravemente herido, habiéndose arrojado a una zanja para evitar el choque.

Los tres deportistas se habian escapado del pelotón y corrian por el lado izquierdo de la calzada cuando se presentó, de frente, el automóvil de Louis Lesenechal, que los atropelló. La carretera habia sido cortada, ahora bien en el momento de pasar Lesenechal el agente del servicio de orden se encontraba hablando con otro automovilista y no pudo detenerlo.

†

Rogad a Dios en caridad por el alma de

Sor Nieves Izquierdo Ros

Hija de la Caridad, del Hospital de Santa Isabel, falleció en Granada el 22 de agosto después de haber recibido los SS. SS.

R. I. P.

Los empleados y empleadas de dicho Centro.

RUEGAN a sus conocidos asistan al funeral que por su eterno descanso, se celebrará en la Basílica de Nuestra Señora de la Merced el día 10, de septiembre a las SIETE Y TREINTA de la tarde. por cuyo acto de caridad cristiana les quedarán muy agradecidos.

Jerez de la Ftra., 9 de septiembre de 1974. (M - 2)

†

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DEL SEÑOR

DON MANUEL CANOVAS URWALL

ESPOSO QUE FUE DE LA SEÑORA

DOÑA TERESA JIMENEZ INIESTA

QUE FALLECIO EN EL DIA DE AYER, DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS

R. I. P.

Su viuda; hijos Manuel y Carlota; hija política doña María Romero Galloso, nietos, sus hermanos José y Carlota y hermanos políticos y demás familia,

RUEGAN a sus relaciones y amistades asistan a las exequias que por su eterno descanso se celebrarán en la parroquia de San Dionisio, a las CINCO de la tarde y seguidamente a la conducción del cadáver.

El duelo recibe y despide en dicha parroquia.
Vivía: Plaza Eduardo Dato, número 6.

Jerez de la Frontera, 9 de septiembre de 1974.
Ntra. Sra. del Pilar. General Franco, 44. (Modelo 4)

SEGUNDA DIVISION

Un solo vencedor "a domicilio": el Tarragona, que batió al San Andrés

Córdoba, Cádiz y Sevilla resolvieron favorablemente sus respectivas confrontaciones

BARCELONA. — (Alfil). — El San Andrés ha perdido frente al Tarragona, por 2-1, en el primer partido de la temporada del Campeonato Nacional de Liga de Segunda División, celebrado en el campo de la calle de Santa Coloma, ante buena asistencia de público. Al término del primer tiempo se llegó con el cero a cero inicial en el marcador.

Arbitró el colegiado murciano, señor Jiménez Sánchez.

ALINEACIONES

San Andrés: Echevarría; Rodri, José, Molla; Curta Paquito; Serena, Blanquito, Garrido, José Manuel (Longui), Pujol (Abad).

Tarragona: Zamora; Angel, Robles, Pani; Comany, Guerra; Pares (Cáceres) (Diego), Prieto, Paquito, Cabrera y Totó.

GOLES

A los 5 minutos de la segunda parte, Tira Blanquito rechaza Zamora y Garrido oportuno a puerta vacía marca el gol del S. Andrés.

A los 33 minutos, internada de Prieto que culmina Totó, tras aprovechar un medio rechace de la defensa andresense y luego una mala colocación del portero Echevarría, rematando el balón a las redes, estableciendo el empate a uno.

A poco del final, gran jugada individual de Paquito que finaliza con un chut soberbio desde fuera del área, que tras entrar y dar en el poste significando el gol de la victoria visitante.

Encuentro flojo por parte de ambos conjuntos, clásico de principios de temporada, en donde suelen abundar los fallos, que supo aprovechar mejor el Tarragona al imponerse en el marcador. La verdad es que nadie mereció ganar. Un empate hubiera sido lo más justo. Pero el San Andrés descontrolado totalmente en su zona ancha, tras el gol de Garrido, se vió superado por un Tarragona más fuerte físicamente y no conformado con el resultado adverso.

DERROTA TINERFEÑA

CORDOBA. — Alfil). — En partido celebrado en el Estadio Municipal del "Arcángel", el Córdoba C. F. venció al C. D. Tenerife por 3-0. Al final de la primera parte se llegó con la ventaja del equipo local de 1-0.

Córdoba: Molina; Poyoyo, Marín, Salas; Urbano, Varo; Martínez, Onega, Burguete, Juárez y Rivero.

Tenerife: Báez; Juan Miguel, Molina, Lesmes; Esteban, Roberto; Caamaño, Gilberto II, Movilla, Mauro y Gilberto I.

En el segundo tiempo Ferreira sustituyó a Movilla.

Arbitraje del colegiado murciano señor Campillo. En el minuto 24 de la segunda parte mostró tarjeta blanca a Burguete por desplazamiento del esférico. También en esta segunda parte detuvo el juego unos minutos para ser atendido en la banda por un masajista.

En el minuto 44 de la primera parte, Onega, de saque directo de una falta al borde del área consiguió el primer tanto para su equipo. En el segundo tiempo, a los 15 minutos, Rivero a centro de Martínez, consiguió el segundo. Y en el minuto 35, de nuevo Rivero, a pase de Onega, estableció el 3-0 definitivo.

El desarrollo del partido satisfizo plenamente a los seguidores del conjunto local. Tras unos minutos iniciales de juego anodino, el Córdoba buscó con ahinco abrir el marcador, pero el Tenerife con una defensa bien organizada impidió los intentos de penetración en su área.

Destacaron por el Córdoba, Poyoyo, Urbano y Rivero. En el Tenerife, Báez, Esteban y Mauro.

COMODA VICTORIA DEL SEVILLA

SEVILLA. — (Alfil). — Por dos goles a cero ha vencido el Sevilla al Recreativo de Huelva en el partido inaugural de la Liga en Segunda División, disputado en el estadio "Sánchez Pizjuán". Al descanso se llegó con ventaja de los locales de un tanto.

Sevilla: Paco; Juanito, Martínez Jayo, Hita; Jaén, Rivas; Biri Biri, Lora, Acosta, Espárrago y Plaza.

Recreativo de Huelva: Romero; Paniagua, Sivianes, Julito; Otero, Montiel; Mora, Jeromo, Morón, Robles y Del Cura. A los 25 minutos del segundo tiempo Angel sustituyó a Jeromo y a los 35 Coradino a Morón.

Dirigió el partido el colegiado señor Congregado. Mostró tarjeta blanca a Hita, Esparrago y Juanito, del Sevilla, y a Morón y Sivianes del Huelva.

A los 31 minutos de la primera parte a centro de Lora y rechace de la defensa onubense, Plaza de fuerte disparo por bajo marcó el primer tanto, pese a que el meta Romero llegó a tocar el balón.

En el segundo tiempo, a los 6 minutos, Biri Biri intercepta una cesión de un defensa onubense a su portero, salva la entrada de éste y cuando iba hacia la puerta el guardameta derriba al extremo sevillista. El correspondiente penalty lo lanza Jaén y consigue el segundo tanto.

Ha dominado con más insistencia el Sevilla, que aunque no ha redondeado una actuación completa, ha sido netamente superior a su adversario, prodigándose las jugadas de ataque y los peligros ante la meta onubense

BUEN ENCUENTRO DE LA CULTURAL LEONESA

LEON, 8. (Alfil). — Cultural Leonesa, 3; Sabadell, 1.

ALIEACIONES

Leonesa. — Bernardo; Hernández, Santibáñez, Gorostiaga; Sagasta, Gerardo; Valle, Poli, Eloy, Montes y Arrieta.

Sabadell. — Djecrjevic; Franch, Santamaria, Santi; Roselló, Rodriguez (Sergio); Fernández, Palau, Lis, Zaldúa y Stéfano.

Arbitró el colegiado andaluz señor Andújar, muy bien aunque algo meticuloso.

El partido respondió al interés con que le esperaban sus seguidores.

Inauguró el marcador el Sabadell, que a los 17 minutos de juego, consiguió su único tanto por mediación de Lis, al rematar muy bien un centro desviado por Franch sin que la estirada de Bernardo lograse detener la pelota.

Dos minutos después, la Leonesa, aprovechando un córner, con el que fue castigado su rival. Lo saca Valle y Santibáñez recoge la pelota y de cabeza, la envia a la red.

A los 21 minutos, el conjunto leonés logra su segundo tanto por mediación de Sagasta, que lanza un fuerte disparo desde el centro ya fuera del área.

El tercero y último gol llega a los 42 minutos, una falta a Ovalle, por parte de Santamaria, es castigada con penalty, se encarga de ejecutar el castigo Montes que envia la pelota a las mallas.

GOLEADA DEL RAYO VALLECANO

MADRID. — (Alfil).—Por cuatro goles a uno venció el Rayo Vallecano al Barcelona Atlético, en encuentro correspondiente a la primera jornada de la temporada 1974-75, Segunda División, disputado en el Estadio Vallehermoso, que registró media entrada. El primer tiempo finalizó con el resultado de 1-0.

Arbitró el encuentro el colegiado señor P Quintas, quien tuvo una regular actuación. Mostró tarjeta blanca a Nicolás, Olmo, Uceda y Aicart por detener el juego con las manos, y a Costa por protestar. A sus órdenes, los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

Rayo Vallecano: Andrés; Galán, J. María. Uceda; Antonio (Rocamora), Trasantes; Felines, Artero (Alcalá), Guzmán, Bordons y Potele.

Barcelona At.: Castel; Nicolás Corominas, More; Sánchez, Olmo; Fortes (Aicart), Laguna (Más), Botella, Costa y Martínez.

GOLES

1-0.—Minuto 24 del primer tiempo; Felines saca un córner y tras algunos rechaces, Antonio marca aprovechando que Castel se encuentra caído en el suelo.

2-0. Minuto 50. Potele recoge un balón, centra a Artero quien dispara consiguiendo colar el balón por el único hueco que había dejado descubierto el guardameta azulgrana.

3-0. 60 minutos. Jugada de ataque de la delantera rayista. Tras algunos rechaces, Felines se hace con el balón centrándolo sobre Artero quien remata de cabeza y hacia abajo, marcando.

4-0. Minuto 64. Potele pasa en profundidad a Artero. Los defensas catalanes quedan pasados por creer que el delantero rayista se encuentra en fuera de juego. Artero, siguiendo las indicaciones del linier, sigue con el balón para terminar disparando y hacer inútil la salida de Castel.

4-1. 83 minutos. Centro chut de

(Pasa a la página 12)

CADIZ 2 - MALLORCA 1

BUEN RESULTADO EN UN POBRE ENCUENTRO

Por dos goles a uno el Cádiz venció en el partido inaugural de la Liga al Mallorca, llegándose al final de la primera parte con ventaja de dos-cero.

Ha dirigido el encuentro el gallego, señor Rabadán, que mostró tarjetas blancas a Urruchurtu y Macario, por protestar sus decisiones.

ALINEACIONES

Cádiz. — Bonilla, Cenitagoya, Marín, Fuertes, Herrero, Ibáñez, Lloret, Carvallo, Faria, Eloy y Baena.

Mallorca. — Campos, Mariano, Taberner, Sanz, Frigols, Niz, Macarios, Tinín, Urquía, Urruchurtu (Cladera) y Jiménez (Bartolí).

GOLES

1-0. 3 minutos. Falta a Baena al borde del área. La saca Carvallo y el despeje llega a Ibáñez que, desde fuera del área, largó un fuerte disparo, llegando el balon a la red.

2-0. 28 minutos Inteligente pase de Faria a Lloret que avanza y, sobre la marcha, tiró junto al poste.

2-1. 85 minutos. Falta bombeada sobre la meta gaditana. La intenta blocar Bonilla, pero se le escapa el balón de las manos, ocasión que aprovecha Macario para llevarlo a la red.

COMENTARIO

Estaba en la balanza el potencial de ambos equipos. Porque ni el Cádiz ni el Mallorca habían convencido en sus encuentros pretemporada. Por tanto, el partido había adquirido indudable interés, cosa que se tradujo en el primer llenazo en «Carranza».

Comenzó la primera parte montando el Mallorca el clásico 4-3-3, aunque reforzado en su defensa con el retraso de uno de los atacantes. Pero poco tiempo le duró esta táctica, ya que el temprano gol gaditano le hizo trastocarla enviando mas hombres al ataque. Esto permitió al Cádiz montar en el centro del campo una línea con Eloy, Ibañez y Carvallo, que lo dominaron totalmente. Una y otra vez lanzaban a sus delanteros sobre el área mallorquina, aunqu en realidad estos estuvieron parcos en el remate. El segundo gol gaditano ya dio bastante serenidad al equipo, algunas veces en exceso. Porque a partir de ahí el equipo estuvo sesteando hasta el final del partido.

El Mallorca, cuyas acciones atacantes fueron siempre inofensivas, tuvo una clarísima ocasión a los 32 minutos, cuando Macario, al recoger un rechace de Bonilla, ya en el suelo, lo remontó hasta la desguarnecida meta. Pero Fuertes, con serenidad, salvó un claro gol.

En la segunda parte se jugó con la misma tónica de este último cuarto de hora. Ni el Cádiz parecía tratar de forzar el juego ni el Mallorca buscaba el gol con ansia. De esta forma, el partido fue tomando caracteres de siesta, con jugadas y avances llegados a las áreas más por inercia que por otra cosa. Con más peligro en los locales. Sin embargo, otra vez el equipo mallorquinista gozó de la mejor ocasión, a los 31 minutos, en doble remate de Urruchurtu, con rechace de Bonilla que otra vez la defensa sacó el balón bajo los palos.

En resumen, el partido no ha sido bueno por ninguno de los dos bandos. Se jugó con poca garra y se abusó del pase horizontal en el centro del campo. El Mallorca sólo al final forzó algunas jugadas peligrosas, pero en el resto se contagió del juego lento de los gaditanos.

Hay que destacar en el equipo del Cádiz más las acciones individuales de algunos de sus jugadores, como Ibáñez, Carvallo y Eloy, que su juego de conjunto. Bonilla en la puerta estuvo indeciso y Fuertes provocó algún sustillo por su manía de intentar regates de más. En el Mallorca fue Macario el más inquietante, seguido de Urruchurtu y Frigols.

LAS EMPRESAS FABRICANTES DE PAPELES PINTADOS MIEMBROS DE LA AGRUPACION NACIONAL, TITULARES DE LAS MARCAS QUE SE RELACIONAN AL PIE,

COMUNICAN A LOS COMERCIANTES DE PAPELES PINTADOS Y AL PUBLICO EN GENERAL:

1.°) Que los aumentos de precios de primeras materias, energía y otros componentes del costo de producción, que vienen experimentando todas las empresas Europeas, han afectado y están afectando, también, a las industrias nacionales fabricantes de papeles pintados.

2.°) Es deseo expreso de estas Empresas españolas que, de acuerdo con las directrices de nuestra actual política económica, los aumentos de coste indicados, sean absorbidos, en la medida de lo posible, por los fabricantes y estamentos intermedios que intervienen en la comercialización.

3.°) A los efectos del punto anterior, y de acuerdo con Almacenistas y Detallistas, han decidido efectuar un reajuste de los sistemas de comercialización hasta ahora utilizadas, proporcionando a este mercado la máxima trasparencia en beneficio de los consumidores, a base de aplicar precios fijos de venta al público, eliminando la práctica de descuentos que desorienta al cliente y en muchas ocasiones le sitúa en desiguales condiciones de compra.
De acuerdo con estos criterios cada fabricante ha establecido sus nuevas tarifas.

4.°) Por todo lo expuesto y **a partir de 1.° de Septiembre próximo**, estas marcas de papeles pintados, quedarán sometidas a las siguientes condiciones de comercialización.

A) SE REGIRAN POR NUEVAS TARIFAS DE PRECIOS, INFERIORES A LAS HASTA AHORA VIGENTES.

B) LAS NUEVAS TARIFAS DE CADA MARCA OBRAN YA EN PODER DE LOS ESTABLECIMIENTOS CORRESPONDIENTES, y en ellas se indica, a doble columna, los precios anteriores anulados, y los nuevos vigentes.

C) LOS NUEVOS PRECIOS FIJOS, SE ENTIENDEN NETOS PARA EL PUBLICO, y suponen una considerable reducción en el margen.

Aquarella □ **Astral** □ **Balamundi** □ **Banaka** □ **Blagraf, S.A.** □ **Blumen**
Colowall □ **De La Cruz Hermanos** □ **Garbayo** □ **Goya** □ **La Cortijana**
Lancel □ **Ripolin** □ **Saide, S.A.** □ **Sevre** □ **Venilia** □ **Visava** □ **Windsor**.

5.°) Estas Empresas, miembros de la Agrupación Nacional de Fabricantes, no se hacen responsables de otras marcas o colecciones de Fabricantes que, pertenecientes o no a la Agrupación, no aparezcan en este comunicado y cuyas políticas comerciales son únicamente de su personal incumbencia.

PESE A JUGAR BIEN, EL XEREZ PERDIO EN MELILLA (2-0)

En la jugada inicial del partido los jerezanos encajaron el primer gol

La delantera perdió muchas ocasiones que se le presentaron

MELILLA. — (Crónica especial para HOJA DEL LUNES, de Jerez, por el redactor de portivo de "El Telegrama de Melilla", FRANCISCO ROLDAN).

En el Estadio "Alvarez Claro", con extraordinaria asistencia de público y tarde calurosa, se ha disputado el primer encuentro de la temporada, entre el nuevo Tercera División melillense y el Xerez C. D., que ha concluído con triunfo del primero de ellos por dos a cero, tras terminar la primera parte con ventaja ya del cuadro local por 1-0.

Arbitró bien el colegiado valenciano, señor Beltrán, aunque en el minuto 38 del primer tiempo dejó sin señalar un empujón de Mariano a Jimi dentro del área, cuando el jugador melillense se encontraba en magnífica posición.

ALINEACIONES

S. D. MELILLA: Martínez; Zunino, Montesinos Masterra; Moreira, Ituiño; Hidalgo, Vendrell, León, Jimi y Escobosa. A los 15 minutos del segundo tiempo, Escobosa fue sustituido por Botello.

XEREZ: Galán (1); Balbuena (1), Ravelo (2), Mariano (2); Piñero (1), Alfonso (1); Rojas (2), Rafa (1), Zárate (1) Benítez (3) y López (2).

GOLES

A los 30 segundos de juego, es decir apenas puesta la pelota en movimiento, la S. D. Melilla inauguró el marcador, por mediación de Jimi, al rematar éste desde fuera del área, raso y junto al poste izquierdo, un centro enviado por Hidalgo, ante el que no pudo hacer nada el meta Galán, pese a su ágil y rápida estirada.

En la segunda parte, a los 34 minutos, se registra un mal entendimiento en la defensa jerezana, al intentar despejar un balón centrado por Zunino. El esférico llega a León y éste, sólo a dos metros de Galán, mete el pié izquierdo y obtiene el segundo tanto.

COMENTARIO

Hemos presenciado una primera parte muy entretenida y disputada, por el fútbol puesto en práctica por ambos conjuntos: la S. D. Melilla, incisiva, rápido, jugando el balón al primer toque; el conjunto jerezano, defendiéndose muy ordenadamente y realizando contragolpes con bastante peligro para el marco de Martínez, pero que no se tradujeron en el marcador por el acierto de éste y por otro lado por la poca fortuna de los delanteros visitantes, que ensayaron mucho el tiro.

La segunda mitad ha sido monótona. Los dos equipos han dado muestras de cansancio. Quizás, debido al fuerte calor reinante y también a una lógica falta de puesta a punto, normal en estos comienzos de temporada, por lo que estos 45 minutos han transcurrido en un ir y venir, sin ton ni son.

A los 6 minutos, cuando ya el marcador era favorable al cuadro de casa, el Xerez pudo empatar en un contragolpe rapidísimo a cargo de Rojas, Zárate y Benítez, con pase a López quien se precipitó en el remate y el balón salió rozando el poste izquierdo, cuando el meta Martínez se encontraba batido. Siete minutos después, en la mala cesión de Montesinos a Martínez Rojas se hace con el balón, pero se entretiene un poco en el disparo y da tiempo al portero para arrebatarle el esférico. A los 33 es la S. D. Melilla la que tiene una clarísima oportunidad de marcar, pero Galán, en magnífica parada neutralizó el disparo de Escobosa, siendo ambos jugadores muy ovacionados en esta jugada.

En la segunda parte, a los 19 minutos, es Zárate quien desaprovecha otra estupenda ocasión para haber conseguido el empate. Su disparo, en lugar de hacerlo hacia cualquier lado, lo hizo directamente al cuerpo de Martínez, que lo detuvo. Fue un precioso centro el que le había servido López a Zárate, en esta jugada. La última oportunidad para el equipo de casa la tuvo Ituiño, a los 30 minutos, pero su disparo desde fuera del área fue repelido por el poste. Después, llegó el tanto conseguido por León y se llegó al final, sin más variaciones en el marcador.

El Xerez nos convenció a medias, pues en el primer tiempo supo contener bien a los delanteros blanquiazules, controlar mejor el centro del campo y efectuar varios contragolpes rápidos y con mucho peligro; en la continuación anduvo un poco a la deriva y no supo [illegible] tampoco el cansancio más visible del equipo de casa. [illegible] sustaron por este Xerez Benítez, el mejor hombre sobre el terreno de juego: Rojas, López y Ravelo. Por el Melilla, Jimi, Hidalgo, León, Montesinos.

SEGUNDA DIVISION

(Viene de la página 10)

Aicart que recoge Más y dispara a puerta vacía.

IGUALADA EN ORENSE

ORENSE. — (Alfil). — Orense y Alavés han empatado a cero goles, en partido jugado en el estadio orensano.

El Alavés planteó el encuentro con un sitema marcadamente defensivo, con cinco hombres en la defensa, dos en la media y en la delantera los extremos y el delantero centro. En algunas ocasiones se contaron hasta siete hombres alavesistas en la defensa.

Pese a esta muralla, el Orense tuvo tres claras ocasiones de marcar.

En las filas locales hubo abundantes fallos, que no supusieron peligro alguno para su puerta.

Dirigió el encuentro el colegiado tinerfeño señor Trujillo Martín, quien a los 15 minutos mostró tarjeta blanca a Gómez, y a los 27 a Arana

Orense: Fonseca; José Luis, Casimiro, Carriles (García Blanco); Quirós, Ordax; García, Neliño, Chinchurreta Pataco y Somaza (Muñoz).

Alavés: Vidaurrafaga; Español, Tella, Arana; Montejo, Ciaurrez; Pana, Arambarri, Uriona (Tocal), Gómez y Goicoechea

Destacados: Por el Alavés su guardameta y la línea defensiva. Por el Orense, José Luis, Casimiro, Pataco y Ordax.

Sobre el marco del Orense se lanzaron dos córners, y sobre el del Alavés, seis.

DISPUTADO PARTIDO EN BARACALDO

BARACALDO (Vizcaya). —(Alfil). — Empate a cero en Lasarre entre el Baracaldo y el Oviedo, en partido de fútbol de la Liga de Segunda División.

Tiempo bueno, buena entrada y terreno de juego bien. Antes de iniciarse el encuentro se guardó un minuto de silencio por el fallecimiento de Ipiña, ex futbolista y entrenador, ocurrido ayer.

Baracaldo: Bilbao; Carlos, Echarri, Arechalde; Abiega, Oñaederra; Régulez, Benito, Larreina (Sáez), Pedreño y Lalo.

Oviedo: Dusjovic; Dojric, Tensi, Lolín; Jacquet, Maxi; Javier, Iriarte, Marianín, Galán y Cortés.

Villafañe sustituyó a Galán y Piñán a Javier.

Dirigió el partido el señor Alonso Pérez, Castellano. Estuvo regular y amonestó a Régulez, por entrada antirreglamentaria a Lolín

La primera parte fue ligeramente superior al Oviedo, que dominó en el primer cuarto de hora. En el segundo tiempo se impuso el Baracaldo. Partido disputado a gran ritmo, entretenido y con un resultado justo

Los bloques defensivos sobresalieron en ambos conjuntos. También, Oñaederra, Régulez Galán, Marianín y Cortés.

APUROS PARA EL SANTANDER

SANTANDER — (Alfil) — En partido de fútbol de la Liga de Segunda División, disputado en "El Sardinero", el Real Racing Club de Santander ha vencido al Castellón por un 1-0. Se llegó al descanso con empate a cero.

Racing: Santamaría; Espidora, Chinchón, Portu; Camus, Alcorta; Ufarte, Díaz, Aitor Aguirre, Pedro Amado y Zuviria.

En la segunda parte, Sebas sustituyó a Pedro Amado.

Castellón: Rasig; Figuerido, Babiloni, González; Corrales, Andrés; Martín Santos, Claramunt, Cioffi, Ortega y Fábregat.

En el segundo tiempo, Vidagany sustituyó a González y Tonín a Cioffi.

Arbitró el colegiado asturiano señor Acebal Pezón, regular. Mostró tarjeta blanca a Santamaría y Camus, del Santander, y a Babiloni, del Castellón.

El único gol del partido subió al marcador en el minuto 13 del segundo tiempo. Se produjo una jugada en las proximidades del área del Castellón, los defensores visitantes se quedaron parados y, a centro de Zuviría sobre puerta, Aitor Aguirre remató el balón y lo envió al fondo de la red.

En el minuto 25 se hizo un claro penalty a Alcorta. Lanzado por Aitor Aguirre el esférico fue a las manos del meta castellonense, que lo despejó.

Buena entrada y tarde espléndida

Los primeros 25 minutos fueron de neto dominio santanderino, pero los artilleros locales estuvieron faltos de decisión a la hora de tirar a puerta. Luego el Castellón, con muchos hombres en la zona defensiva niveló la contienda. Los inicios de la segunda parte fueron de una tónica similar, y en los minutos finales el Castellón buscó la igualada y hasta estuvo a punto de conseguirla.

Portu, Zuviria, Díaz, Rasig, Figuerido y Corrales fueron los jugadores más destacados.

SUPERIOR PARTIDO DEL BURGOS

BURGOS. — (Alfil). — En tarde calurosa y con lleno en El Plantío, el Burgos ha vencido al Valladolid por 4-1. Mucha expectación por ver al equipo local, en el que los aficionados tienen puestas muchas ilusiones. Hizo el saque de honor el que ha venido siendo presidente del club durante 16 años don José Luis Preciado, que fue saludado con una fuerte ovación.

A las órdenes del colegiado vizcaíno señor Marticorena, que tuvo un arbitraje regular, los equipos formaron así:

Valladolid: Llácer; Astrain, Docal, Merino; Puigviñeta, Leguizamón; Díez, Santos, Lizarralde, Amarillo y Pardo.

A los 10 minutos de la segunda parte, Amarillo fue sustituído por Alvarez, y a los 11, Leguizamón por Calandria.

Burgos: Gorospe; Chufi, Aguilera, Raúl; Valdés, Sistiaga; Juanito, Garrido, Machicha, Ferrero y Juango.

A los 30 minutos del segundo tiempo, Pocholo y Navarro sustituyeron, respectivamente a Ferrero y Garrido.

El árbitro mostró tarjeta blanca a Amarillo, Raúl, Lizarralde y Juango

Marcó primero el Valladolid, en un contragolpe, a los 15 minutos, mediante bonita jugada con remate final de Puigviñeta.

Vino el empate a los 24 minutos, por mediación de Juanito en jugada individual, quien tras burlar a varios contrarios se plantó ante Llácer burlando su salida.

A los 5 minutos de la segunda mitad, Machicha, a pase de Juanito, estableció el 2-1.

El mismo Machicha, 20 minutos después, marcó el tercero para su equipo, rematando una bonita jugada de Ferrero Y, finalmente, a los 40 minutos: Navarro estableció el resultado definitivo de cabeza, a la salida de un córner.

El Burgos ha sido muy superior como equipo a su adversario si bien el Valladolid supo jugar con acierto al contraataque, y cuando ya llevaba 3-1 en su contra adelantó las líneas y puso varias veces en apuros la meta de Gorspe, aprovechando los fallos de las alas de la defensa local, que ha sido lo más bajo del conjunto.

AMPLIA VICTORIA GRANADINA

GRANADA. — (Mencheta). — Granada, 3; Algeciras, 0.

El Granada ha vencido esta noche al Algeciras por tres goles a cero, en un encuentro competido, aunque la calidad del juego no haya sido mucha. El equipo visitante no mereció tan contundente resultado. El fallo de un defensa dio ocasión a los 1 minutos para que el 11 local marcara el primer tanto. Gregorio sólo tuvo que esperar la salida del meta para batirlo. Dos minutos después, Blas pasa a Gregorio y en posición dudosa vuelve a marcar. Fue muy protestado por estimarse fuera de juego.

Así se llega al descanso. En el minuto 40 de la segunda parte, Gómez remata a placer el tercer tanto, en pleno dominio visitante.

El Algeciras tuvo tantas o más ocasiones de marcar que los locales. Sáez, en el minuto 15, tuvo la mejor oportunidad para su equipo. A los 32 minutos un penalty contra el Granada lo lanzó Sáez muy mal, deteniendo el meta.

Destacaron en el Algeciras, Marín, Terol, González y Quindejo. Por el Granada, Blas, Gregorio y Gómez.

Arbitró, Vallés, irregular.

Granada: Moncaleán; Morano, Jover, Blas; Calera, Josele; Lolo, Angulo, Gregorio, Orihuela (Cabrera) y Gómez (Jorge).

Algeciras: Alfonso; Fiol, Herrero, Pedrito; González, Corrales; Gallego, Infantes (Pedro), Sáez, Quindejo y Marín.

TERCERA DIVISION (GRUPO IV)

EL SAN FERNANDO PUNTUO EN LA LINEA, PERDIENDO EL PORTUENSE EN ORIHUELA

Almería y Cartagena ganaron sus primeros encuentros

LA LINEA DE LA CONCEPCION (Cádiz), 7. (Alfil). — Con empate a cero ha finalizado el encuentro disputado esta noche en el Estadio «José Antonio», entre la Balompédica Linense y el San Fernando.

Balompédica. — Hierro, Ledesma, Mota, Losa, Pino, Aragón, Palacio (Noli), Vallecillo, Ferrer (Mesa), Sosa y Ballesteros.

San Fernando. — Pacum, Varo, Silva, Márquez (Silva II), Román, Leche, Lacalle, Galleguito (Lápiz), Moscoso, Lebrón y Montero.

Arbitró el señor Boix Soler, del Colegio valenciano.

El encuentro ha sido muy interesante por lo incierto del resultado.

Vistos los méritos de uno y otro equipo, el resultado ha sido justo.

Destacaron por la Balompédica Herrero, Ballesteros y Ledesma; por el San Fernando, Román, Moscoso y Galleguito.

PERDIO EL PORTUENSE

ORIHUELA (Alicante), 7. (Alfil).— El Orihuela tuvo que conformarse con una victoria mínima frente al Portuense (3-2).

ALINEACIONES

Orihuela: Chichi, Avila, Bertúa, Montoya, Lozano, Carmelo (Marqués), Rui (Teo), Sampedro, Grau, Juana y Moyano.

Portuense: Luis, Crespillo, Baby, Málaga, Maline, ata, Arroyo, Sacramento, Garido, Acedo (Salmerón) y Esegone.

Arbitró Ezquerdo, del Colegio Catalán, bien.

GOLES

A los 9 minutos, 1-0, obra de Sampedro.

A los 13, 2-0, marcado por Lozano en un contraataque.

1-1. En el minuto 45, en una falta muy protestada, Esgone consigue el primero de los visitantes.

2-1. Minuto 28 de la segunda parte, Grau en una internada.

3-2. En el último minuto acortó distancias el Portuense, al aprovechar Sacramento una indecisión de la defensa.

Jugó mejor el Portuense, dominó más y se hizo dueño del centro del terreno de juego, pero las individualidades del Orihuela, en jugadas aisladas, se adelantaron en los momentos decisivos en el marcador.

El Orihuela terminó agotado, mientras que el Portuense dió muestras de una gran preparación física. Hay que tener en cuenta que el Orihuela hizo varios fichajes a última hora que si bien demostraron buena voluntad, no le respondieron la fuerza y la rapidez.

BUEN ENCUENTRO DEL ALMERIA

ALMERIA. — (Mencheta). — Almería, 2; Extremadura, 0.

Extremadura: Gerardo (Vidal); Bocaño, Martín, Marín; Juanín, Wilson, Raya, Villalba, Franganillo (Bastante) y Pascual.

Almería: Martín; Dobiado, López, Gil; Lorente, Angelín; Cayuela, Rojas, Unamuno, Calero, Sarrachini (Montero) y Jiménez.

Arbitró el señor Español, bien.

El primer gol se marcó en el minuto 6 de la segunda parte. Falta de Marín a Calero, que saca Unamuno y Sarrachini de cabeza marca. A los 28, falta a Calero que saca Gil sobre Rojas, quien centra y Calero marca el segundo.

El partido ha tenido dos fases distintas, aunque en ambas el dominio ha correspondido al Almería. En la primera se jugó peor, dados los nervios locales y la gran actuación del meta Gerardo, hasta que se lesionó. En la segunda, el Almería encontró mejor su pauta de juego y resolvió el encuentro.

Destacaron por el Extremadura, Gerardo y por el Almería, Gil.

GANO EL CARTAGENA AL ELDENSE

CARTAGENA. — (Mencheta).

Después de tres años consecutivos sin conseguirlo, el Cartagena ha derrotado al Eldense por 1-0. En líneas generales se puede decir que el partido ha dejado mucho que desear. A ambos conjuntos les faltaron rapidez y calidad. Los dos porteros apenas se vieron inquietados

De salida presionó fuerte el Cartagena. A los 13 minutos se marcó el único gol, al rematar Codina raso y fuerte un pase en corto de Fali.

Arbitró Frape, discreto.

Cartagena. — Del Castillo, Egea, Codina, Guillén, Garcia-Temprano, Santi (Avila), Ciudad, Baby, Martínez, Erro (Segura) y Selma.

Eldense. — Gómez Navarro, Murcia, Pepe Juan, Fernández, Miguelín, Boni, Orue, Flores, Lo y Coca (Iglesias).

REPARTO DE PUNTOS EN CEUTA (1-1)

CEUTA, (Servicio especial).

Con empate a un gol ha finalizado el encuentro correspondiente al grupo cuarto de Tercera División. El primer tiempo finalizó con el resultado de 1-0.

CEUTA: Valle, Echarri, Moreno, Malaver, Alfredo, Valenzuela, Alcalá, Claudio (Pedrito), López (Toto), Carbajosa y Serrán.

MELILLA: Fermín, Jiménez, Avalos, Ferrer, Cruza, Algarte, Benítez, Del Pino, Vava (José Luis), Vicente (Alba) y Cristo.

Dirigió el encuentro el colegiado Estrellez Jiménez, del colegio valenciano, que fue muy protestado. Enseñó tarjeta blanca a López, Avalos, Echarri, Claudio y Ferrer.

En la primera parte a los 26 minutos, centro de Fermín y Benítez, también de cabeza, establece el empate.

En la primera parte dominio del Ceuta que contó con ocasiones claras para haber resuelto el partido y en la continuación se vino abajo el conjunto local lo que aprovechó el Melilla para lograr el empate.

VICTORIA DEL CALVO SOTELO (3-0)

PUERTOLLANO, (Servicio especial).

CALVO SOTELO: Alonso, Lobo, Pedrito, Vázquez, Juan Vázquez, Mendoza, Molina, Chone, Bautista, Nuevo (Méndez) y Asensio.

HELLIN: Carlos, Carrascosa, Luis Mingote, López, Lalo, Manolín, Ortega, Bancalero (Nieto), Llanos (Silvino), e Iglesias.

Arbitró el señor Alonso, bien en líneas generales.

A los cuatro minutos de la primera parte Asensio consiguió el primer gol del Calvo Sotelo. A los 44, Juan Vázquez marcó el segundo.

En la segunda parte, en el minuto 28, se lanza un penalty contra el Hellín, que Bautista convierte en el tercer y definitivo tanto.

El partido de neta superioridad del Calvo Sotelo a lo largo de todo el encuentro, se ha defendido muy bien cortando las pocas ocasiones en que el Hellín intentó llegar a la puerta y ha atacado con gran profundidad creando muchas situaciones de gol.

TRIUNFO APURADO DEL BADAJOZ

BADAJOZ. — (Mencheta). — Badajoz, 1; Linares, 0.

Linares. — Aguilar, Antoñele, Correte, Codina, Costas Durán (Cubicles), Tarriño, Pedraza, (Emiliano), Añil, Chicha y Torres.

Badajoz. — Esnaola, Mauri (Jacinto), Cabello, Calderón, Pérez, Rivera, Naranjo (Pancho) Nogales, Quetglas, Parra y Bravo.

Arbitró González Lamarca, bien.

El único gol del partido llegó en el minuto 30 del primer tiempo. Tiró Nogales por bajo y rechazó Aguilar en corto, para que Naranjo recogiese, centrando sobre Quetglas, que envió de cabeza a la red.

El Badajoz hizo un primer tiempo en el que dominó y creó situaciones de peligro. En la segunda parte cambió algo el partido. El juego se hizo alterno e, incluso, en los últimos minutos dominó bastante el Linares, que rondó el empate.

Sobresalieron del Badajoz, Calderón, Rivera y Quetglas; por el Linares, Antoñele Codina, Añil y Torres.

DIFICULTADES PARA EL JAEN

JAEN. — (Mencheta). — Jaén, 1; Marbella, .

Primer partido oficial de Liga en el campo de «La Victoria».

El gol de la victoria lo marcó a los 3 minutos de la segunda parte, Saavedra, en tiro potente y colocado.

Arbitró Arias Meco, discreto.

Jaén: Marco; Reina, Monterde, Ricardo; Glaría, Saavedra; Hopa (Berros), Machado, Solaegui, Zubitur y Carlos.

Marbella: Hernández; Cepas, Gallego, Camargo; Peláez, Arambarri; Esteban, Márquez, Pineda, Cayaza (Cantarero) y Manolín.

Partido bastante bien jugado por ambos conjuntos. El Jaén ha dominado mucho y ha practicado avances peligrosos. La excelente actuación de Hernández ha evitado una goleada a su equipo. El Marbella se ha mostrado como un equipo correoso, que se defiende bien.

Hubo tarjetas blancas a Monterde, Peláez. Destacaron Hernández, Arambarri y Márquez, por los visitantes; por los locales, Marco y los laterales.

Siete personas muertas en accidente de tráfico

El coche cayó al canal de Tolosa

TUDELA (Navarra), 8. (Cifra). — Siete personas pertenecientes a dos familias han muerto ahogadas en el canal de Tolosa, a las cuatro de esta tarde en un accidente de circulación.

Cuando circulaban en un turismo 4-L un total de nueve personas compuestas por dos familias vecinos de Tudela y naturales de Alfaro (Logroño), el vehiculo, por motivos que se desconocen derrapo cayendo al canal de Tolosa con todos sus ocupantes.

Las victimas son Julián Revilla Manero, de 33 años de edad, su esposa Pilar Cuenca Rodriguez,, de 35 años, sus hijos Julián, de 10 años y Pilar de 7 años y Ana Cristina de 9 meses. En la otra familia, perecieron Maria Asunción Malo Laguna, de 37 años de edad y su hija Maria Carmen Revilla Malo, de 9 años.

Los otros ocupantes del vehiculo que lograron salvarse son Miguel Revilla Ruiz, de 40 años de edad y su hija Inmaculada de 10 años.

La Guardia Civil, Policia de Tráfico y Parque de Bomberos comarcal de Tudela se personaron en el lugar del siniestro, procediendo al rescate de los cadáveres.

Hasta el momento de realizar esta información sólo habian aparecido 5 de las 7 victimas, suponiéndose que los otros dos restantes fueron arrastrados por la corriente del canal, donde se ha procedido a cerrar las escotillas para su recuperación.

SE ESTRELLA UN AVION DE LA «TWA», IBAN A BORDO 80 PERSONAS

ATENAS, 8. (Efe-Reuter). — Un avión «Boeing», de la «TWA» se ha estrellado hoy en el trayecto Atenas-Roma, se informa en fuentes del aeropuerto de Atenas.

El avión realizaba el recorrido Tel Aviv - Atenas - Roma y llevaba ochenta pasajeros a bordo, cuatro de ellos niños.

Desde los aviones de reconocimiento han sido divisados ya aproximadamente 30 cadáveres en las aguas del mar frente a la isla de Cefalonia en el Mar Jónico, han informado círculos del aeropuerto de la capital de Grecia.

Sofocado el incendio del buque griego

BARCELONA, 8. (Crónica de la agencia «Cifra», por Luis Ibáñez).

La tragedia que se cernió sobre Barcelona hacia las 23 horas de ayer, ha quedado ya concluída. Sobre las 4,30 de la madrugada, el incendio del barco de bandera griega «Poppi» habia sido dominado después de que los bomberos, con grave exposición de sus vidas, soportaran tres potentes explosiones, debidas a la carga que transportaba el buque y que los expertos opinan peor que la dinamita: ácido fosfórico.

En esta ocasión, el Cuerpo de Bomberos ha contribuido con un fuerte precio. Cuatro de sus hombres, dos oficiales y dos bomberos, fueron alcanzados por el fuego y las explosiones.

†

Rogad a Dios en caridad por el alma de la señora

Doña Amalia Marchán Dominguez

Viuda que fue del señor

DON JOSE COUTO GOMEZ

Que falleció en el día de ayer, después de recibir los SS. SS.

R. I. P. A.

Sus hijos Dolores, Ana, María y Manuel; hijos políticos nietos, bisnietos, sobrinos y demás familia,

Ruegan a sus relaciones y amistades asistan a las exequias que por su eterno descanso se celebrarán en la parroquia de La Asunción a las CINCO de la tarde y seguidamente a la conducción del cadáver.

El duelo recibe y despide en dicha parroquia.

Vivia: Barriada Asunción - Desamparo, 4.

Suplica: Don Francisco Fernández «El Perla».

Jerez de la Frontera, 9 de septiembre de 1974.

Ntra. Sra. del Pilar. General Franco, 44. (M - 2)

ESTUDIANTE: En el caso de quiebra económica o ruina familiar, infórmate en la Delegación Provincial del Instituto Nacional de Previsión y Agencias, de los trámites necesarios para percibir una pensión de sostenimiento hasta la finalización de carrera.

PRIMERA REGIONAL

EL JEREZ INDUSTRIAL -QUE GANO AL PUEBLA- PRIMER LIDER

Valioso triunfo del Rayo Sanluqueño sobre el Rota

El Jerez Industrial no ha podido comenzar la temporada más satisfactoriamente. Un claro y rotundo triunfo sobre el Puebla (3-0), en un encuentro en el que los jerezanos han exhibido, además de las virtudes tácticas y técnicas que Juan Luis Rosado les ha inculcado, un espíritu de lucha, de pundonor, de coraje y de esfuerzo, que le han llevado a brindar un partido inaugural de temporada en el que la afición —la escasa afición que, por motivos feriales, acudió a las gradas del Estadio Domecq— ha salido no sólo satisfecha del rendimiento del equipo sino, también, esperanzada en que éste pueda conseguir esa meta de ascenso a categoría nacional, por la que tantos años se viene luchando.

Dirigió el encuentro el colegiado malagueño, señor Díaz Fernández, que estuvo un tanto meticuloso, presentando los equipos las siguientes alineaciones:

Jerez Industrial: Villalba (2), Reina Aroca (2), Félix (2), Romualdo (2), Juanele (2), Avila (2), Orúe (2), Contreras (2), Blas (2), Paquito (2) y Queijo (2). Luego jugaron Sorroche y Pacheco.

Puebla. — Javier (2), Alejandro (1), Trujillo (2), Cantillana (1), Angulo (2), Isidoro (1), Pineda (1), Jesús (2), Puebla (2), Mayo I (1) y Ramón (2).

En el segundo tiempo salió Dioni.

GOLES

1-0. 5 minutos. Centro de Queijo que Paquito, de cabeza, envía a las mallas.

2-0. 8 minutos del segundo tiempo. Jugada de Queijo, con dribling a dos contrarios, y centro templado que Blas remata a placer.

3-0. 23 minutos del segundo tiempo. Falta que saca Reina-Aroca y Contreras, de impresionante remate, envía a las mallas.

COMENTARIO

Hay que alegrarse. Hay que alegrarse de que el Jerez Industrial haya empezado tan satisfactoriamente la temporada. No sólo por Juan Luis Rosado, uno de los pocos hombres que, a base de sapiencia, de tesón y de trabajo, está siendo profeta en su tierra, sino también por esa afición industrialista que, pese a ser anoche la «noche grande» de la Feria jerezana, se dio cita en el Estadio Domecq para apoyar a su equipo en el partido inaugural de la temporada. Hay que alegrarse del triunfo industrialista —conseguido rotunda y claramente—, más que nada porque ello marca el comienzo de una temporada en la que el conjunto blanquiazul ha depositado muchas esperanzas. Y frente a un rival joven, rápido, peleón y luchador infatigable, el Jerez Industrial ha ofrecido un choque en el que se le han visto todas esas virtudes que sus aficionados le admiran: la voluntad, el tesón, la buena preparación física y un esquema táctico en el que Rosado supo jugar las piezas disponibles de manera que en todo momento los blanquiazules jerezanos dominaron el ritmo del partido a su antojo.

VICTORIA DEL RAYO SANLUQUEÑO (1-0)

SANLUCAR DE BARRAMEDA. — (De nuestro corresponsal BARELLO).

Partido inaugural en "El Palmar", comienzo de la temporada oficial de Primera Regional en el que se enfrentaron el Rayo Sanluqueño y el Rota.

Rivalidad vecinal con mucha fuerza en ambos contendientes pero igualmente brusco y falto de vistosidad. Tan solo algunas cositas de Pepe Ramírez entusiasmaron al público.

El único gol del partido fue conseguido por Machín en oportuna jugada en el minuto 9 al rematar un centro de Pepe Ramírez.

Del Ojo, Isidoro, Tino y Pepe Ramírez lo mejor en el Rayo. Por los roteños, Alba, Kubala, Polaco y Salvador.

Deficiente arbitraje del colegiado de Cádiz, señor Gómez Pérez.

Rota: Mateo; Cuenca, Alba, Lobero; Caro, Kubala; Polaco, Donaire, Jaime, Bonhomo y Salvador.

Rayo Sanluqueño: Isidoro; Parrado, Del Ojo, Tino; Cantero, Antoñito; Lolo, Luque, Machín, Nene y Pepe Ramírez. Luego Gago por Machín.

EL PUERTO REAL EMPATO EN ECIJA

ECIJA, 8. (Servicio especial).—

ALINEACIONES

Puerto Real: Antón, Pato, Nicolás, Albiach, Ponchi, Fernando, Ferreira, Caro, Blanco, Rey y Joaqui (Sin cambios.)

Ecija: Ortiz, Pepito, Ríos, Carrera, Echamendi (Paqui), Macías, Javier, Alfonso, Boleto, Madero y Solano.

Arbitró el señor Rodríguez Gómez, de Huelva, casero.

El Puerto Real demostró mejor técnica y preparación. Pudo alzarse fácilmente con la victoria, pero su portero Antón, muy nervioso, en los últimos minutos, encajó dos goles de verbena.

A los 10 minutos, una jugada de Blanco, la remató Ferreira, inaugurando el marcador para el Puerto Real.

El empate llegó a los 24 minutos en un tiro, de fuera del área, de Boleto.

Volvió a la carga el Puerto Real y a la media hora, jugada de Blanco y Ferreira, que culmina Joaqui, poniendo el marcador 1-2.

En la segunda parte continuó el Puerto Real con su táctica de contención y avances aislados, y a los 12 minutos otra jugada entre la tripleta de ataque Ferreira-Joaqui y un gol de Blanco, que sitúa el marcador en un 1-3 favorable para los portorrealeños.

Faltando dos minutos para el final, cuando nadie lo esperaba, Madero, desde fuera del área, acortó distancias y en el último minuto, el defensa Carrera repitió la jugada y contra todo pronóstico el Ecija consiguió el empate.

Destacaron por el Puerto Real, Blanco, Ferreira, Fernando y Joaqui. Por los locales, los mejores Paqui y Madero.

Se sacó tarjeta blanca para Joaqui y Rey del Puerto Real y Pepito de los locales.

DERROTA DEL BALON EN AYAMONTE (3-1)

AYAMONTE. — (Servicio especial).

Con el triunfo del equipo local por 3-11 finalizó el primer encuentro de la temporada oficial en Primera Regional, grupo II entre los equipos del Ayamonte y del Balón de Cádiz.

Buen comienzo del conjunto ayamontino ante un enemigo que juega mucho y que dio pocas oportunidades, de ahí que su triunfo haya sido importante de cara al presente campeonato.

Los locales mantuvieron el dominio en la primera mitad, pero luego en la continuación se impusieron los visitantes, aunque sin peligro mientras que los jugadores ayamontinos aprovechaban todas sus oportunidades para al final alcanzar ese triunfo que les daba los dos primeros puntos.

MINIMA VICTORIA DEL BARBATE (1-0)

BARBATE.—(Servicio especial).

Por un gol a cero ha vencido el Barbate al Córdoba en su primer encuentro del Campeonato de Primera Regional en su grupo II de la presente temporada.

Buen encuentro de los locales con un mayor dominio en ambos tiempos, pero con desaciertos en el tiro a puerta que valió a sus enemigos para defender como podían en su área el cero a cero inicial. Luego llegaría ese gol de justicia para los barbateños y los primeros puntos quedaban en casa.

IGUALADA DEL CHICLANA EN PUENTE GENIL (1-1)

PUENTE GENIL.—(Servicio especial).

Con reparto de puntos ha finalizado la primera confrontación del Puente Genil en su nueva andadura por la Primera Regional en su segundo grupo y que comenzó hoy. Su rival, el Chiclana lo puso difícil con defensa a ultranza que junto a la mala puntería de los delanteros locales no alcanzaron la meta propuesta. Así el partido acababa en un empate a un gol que daba a los visitantes lo que quería y dejaba a los de casa desilusionados.

Mal empiezan las cosas para el Puente Genil que ya camina con un negativo que tendrá que paliar lo más pronto posible y que puede ser en la primera salida.

DOS POSITIVOS PARA EL SEVILLA ATLETICO

MOGUER. — (Servicio especial de Jordi). — Moguer, 0; Sevilla Atlético, 2.

ALINEACIONES

Moguer: Ortega; Macías, José M., Lolo; Masegosa, Chico; Velo, Flores, Velázquez (Pérez Domínguez), José Andrés y Carlos.

Sevilla Atlético: Miguel; Galindo, Del Valle, Ribas; Asián, Paradela; Almenara, Alvarez, Diánez (Bejarano), Emilio y Varela (Curro).

Excelente arbitraje del señor Flores.

El primer gol se marcó a los 43 minutos, cuando un centro de Domínguez lo desvió Lolo hacia su propio marco. Un minuto después, Emilio marcó el segundo en un fallo de la zaga local.

Partido de escasa calidad técnica, aunque jugado con mucha fuerza por los dos equipos. El Sevilla At. jugó bien, demostrando buena conjunción y excelente preparación física. El Moguer jugó bien en el centro del campo, pero falló estrepitosamente en su delantera.

Destacaron Lolo, Flores y José Andrés, en el Moguer; por los visitantes, los mejores fueron Del Valle, Ribas y Diánez.

BUEN PARTIDO DEL CORIA DEL RIO. — (Servicio especial de MIGUEL MARQUEZ).

Se ha celebrado en el estadio del "Guadalquivir" el primer partido de la temporada de Regional Preferente, entre el Coria y el Alcalá. Se esperaba con mucha expectación, ya que en él debutaban las nuevas adquisiones del conjunto local y los aficionados habían puesto muchas ilusiones. La verdad es que no defraudaron, jugando el Coria un extraordinario encuentro, a cuyo final se llegó con el triunfo local por cuatro goles a uno.

Los goles fueron conseguidos: A los 10 minutos, cuando tras una excelente jugada de la delantera local. Carral marca en su propia puerta, al intentar desviar un centro de Laguna. A los 21 de la segunda parte, Pérez, de tiro cruzado a pase de Laguna, marcó el segundo. A los 34, Zalea pasa a Velasco y éste marca. El cuarto gol local lo consiguió Cabrera, de cabeza a centro de Velasco. El tanto del honor visitante lo logró Choya, de penalty.

El arbitraje de Bonilla fue bueno, presentando los equipos las siguientes alineaciones:

Alcalá: Lora; Peñalosa, Carral, Pepillo; Comezaña, Monjo; Choya, Arcos, Alba, Hermosín y Parris.

Coria: Barragán, Elías I, Francoyano, Jerónimo; Layosa, Zalea; Ligero (Carrera), Juan (Gaviño), Velasco, Laguna y Pérez.

IGUALADA DEL ARCENSE EN SEVILLA (1-1)

SEVILLA. —(Servicio especial).

Con empate a un gol finalizó el partido de inauguración de la temporada en Primera Regional, Grupo II, entre los equipos del Betis y el ascendido Arcense.

Justo resultado con dos equipos totalmente distintos. El local con mucha juventud en sus filas y ganas de agradar y un Arcense que debe dar mucha guerra a lo largo del campeonato puesto que cuenta con hombres experimentados y que amarran todos los puntos que pueden, como así ocurrió hoy.

La primera mitad fue de dominio del equipo sevillista que mereció mayor fortuna. Luego en la continuación los visitantes jugaron su baza y alcanzaron un punto muy meritorio para sus aspiraciones, que ya de salida debe ser el mantener la categoría.

Al final del primer tiempo el resultado indicaba un uno a cero los de casa. Gol marcado por Arana en el minuto 24.

En la continuación con el juego que le convenía al Arcense, alcanzan la igualada y llevándose un valioso positivo. Fue el autor del gol Jesús al lanzar una falta en el minuto 20 de esta segunda mitad.

Aceptable arbitraje del colegiado señor Sánchez Monje.

1-X-2

KIOSKO DE VALLESEQUILLO Y C./ ANCHA, 18

PREMIOS CONSEGUIDOS

De 14	De 13	De 12
1	8	84

PREMIOS DE LAS PEÑAS ENTRE 13

COMPRO

Oro, Plata, Brillantes, Esmeraldas, Monedas y Relojes antiguos.

Pagamos todo su valor.

Joyería Agarrado

Honda, 19. Tel. 34 26 68.

DESTACADO TRIUNFO DE ANGEL TERUEL EN ALCAÑIZ

"El Alba" resultó lesionado al estrellarse un toro contra el burladero que ocupaba el diestro

En Valencia, Palomo Linares escuchó un aviso

ALCAÑIZ (Teruel). 8. (Alfil). — Corrida de feria. Media entrada. Un toro para el rejoneador Anfonio Ignacio Vargas, y séis en lidia ordinaria de la ganaderia de Soto, de Sevilla el ganado mostró mucho poder con los caballos, pero fue bronco en la embestida.

Angel Teruel, en su primero, gran faena de muleta. Entera y descabellos. (Dos orejas y vueltas).

Su segundo, al salir de una verónica, remata contra un burladero que destroza y tras el cual se encontraba «El Alba», que es retirado seguidamente a la enfermeria de donde ya no salió.

Angel Teruel consigue hacerse con el bicho y tras una artistica lidia lo despacha de media estocada. Una oreja y vuelta.

En el que lidió por «El Alba», palmas.

Jesús Gómez «El Alba», en su primero derrochó valor y lo mató de pinchazo, entera y descabello. Al tercer intento. (Palmas y vuelta)

Bartolomé Sánchez «Simón», faena torera en su primero. Media y descabello. (Una oreja y vuelta).

A su segundo toro llegó a agotarle con un excesivo castigo de muleta, por lo que protestó el público. Media y descabello. (Palmas y vuelta).

El rejoneador Antonio Ignacio Vargas estuvo muy bien. Una oreja y vuelta al ruedo.

UN AVISO A PALOMO LINARES

UTIEL (Valencia), 8. (Cifra). — Corrida de feria. Seis toros de Francisco Galache, terciados, que llegaron aplomados a la muleta: el quinto por manso, fue pitado en el arrastre.

Palomo Linares, aplaudido al veroniquear a su primero. Con la muleta; derechazos, giraldillas y adornos; un pinchazo y media, (Ovación). En su segundo aplaudido en verónicas, pincha varias veces. (Un aviso). Media desprendida. (Pitos).

Santiago López recibió a su primero con largas cambiadas; derechazos, naturales; una entera fulminante. (Dos orejas). A su segundo varios pases de rodillas, derechazos, naturales y adornos; mata de una casi entera y descabello. (Vuelta).

Mariano Ramos, dos series de derechazos y otras dos de naturales; mata de dos pinchazos, media y descabello. (Palmas).

Al que cerró plaza faena con ambas manos y adornos, un pinchazo y media. (Palmas).

OREJAS A GOGO

SALDAÑA (Palencia), 8. (Cifra).— Primera corrida de las ferias de la Virgen del Valle. Cuatro toros de Alipio Pérez Tabernero, de Salamanca, que dieron buen juego.

«El Norteño» en su primero faena valiente y variada. Gran estocada. (Dos orejas).

En su segundo, faena pinturera y muy torera. Pinchazo y estocada. (Una oreja).

Feliz López «El Regio», en su primero faena clásica y variada. Mata de volapiés. (Dos orejas).

En su segundo, faena valiente y con pases de todas las marcas. Pinchazo, estocada y descabello. (Una oreja y petición de otra).

Los dos matadores salieron a hombros.

NADA SALIENTE

TOLEDO, 8. (Cifra). — Corrida en honor de los asistentes al IV Congreso Internacional de Anestesiología.

Un toro de Eusebia Galache para el rejoneador Moreno Pidal, que cortó una oreja y dio la vuelta al ruedo.

En lidia normal seis toros de Victoriano Martín, bravos.

Dámaso Gómez, en el primero, palmas. En su segundo, igualmente fue aplaudido.

Gregorio Lalanda, silencio en su primero y palmas en su segundo.

Luis Algara «El Estudiante», ovación y vuelta en el tercero y palmas en el que cerró plaza.

BRILLANTE FESTIVAL

TARIFA (Cádiz), 8. (Cifra). — Festival taurino con motivo de las fiestas patronales. Cinco novillos-toros de Marcos Núñez, bravos y con poder. Tres cuartos de plaza.

Manuel Marín, dos orejas y rabo.

Manolo Guirado, dos orejas.

José Rivera «Riverita», división de opiniones.

Emilio Oliva, una oreja.

Tovalo Vargas, una oreja.

MARI GOMEZ RECUERDA SU EPOCA DE TORERA

Huyó espantada, un día que varios marineros querían llevarla a hombros

CORDODOBA. — En Córdoba vive actualmente María Gómez Jiménez, dueña desde hace más de 30 años, de un establecimiento de alfarería y cerámica situado en la céntrica calle de Cruz Conde, la cual fue señorita torera por los años 1934 y 1935 actuando con el nombre taurino de "Mari Gómez".

En un reportaje que publica el diario "Córdoba", Mari Gómez ha recordado a las toreras de su época, entre las que dice que destacó sobre todas Juanita Cruz, seguida de las hermanas Palmeño, Amalia y Enriqueta. "Estas —dijo— llegaron incluso a vestir el traje de luces, ya que las demás soliamos usar el traje corto campero".

Preguntada sobre su opinión actual con respecto a las mujeres toreras, su respuesta fue tajante: "Parece mentira que críticos, periodistas o informadores, que deben saber a fondo lo que es el toreo, escriban o hablen como lo están haciendo en torno a este tema. Con ello no consiguen otra cosa que desorientar al público. Por mucho que la mujer quiera tener los mismos derechos que el varón, no cabe duda de que la fiesta de los toros es cosa de hombres. Y es absurdo que una mujer pueda competir con un matador de toros, ni aún con un novillero. El lidiar un toro o un novillo con cuajo es cosa bien difícil. ¡Que me digan a mí lo que esto representa!".

Pronostica María Gómez que este asunto de las señoritas toreras "no pasará de ser ahora lo que siempre fue: un espectáculo más o menos gracioso o atractivo". Y desde luego, añade, a base de becerros. "De toros nada en absoluto —asegura— lo que puede ser, no puede ser".

Termina Mari Gómez sus declaraciones con una anécdota: "Toreaba yo en la plaza de San Fernando —cuenta— el domingo 16 de septiembre de 1934, ahora van a cumplir precisamente 40 años. Un percance obligó a retirarse a la enfermería a mi compañera, Alfonsa Quiñones. Yo maté cuatro novillos de la ganadería de Curro Chica, me dieron cuatro orejas y dos rabos, con vueltas al ruedo entre ovaciones e incluso me otorgaron un reloj de oro como trofeo. Algo inolvidable".

"Pero lo malo fue —y aquí está lo anecdótico— que un grupo de marineros se arrojó al ruedo dispuestos a sacarme a hombros. Figúrese como tuve que correr entre barreras para tomar el coche antes de que lograran su propósito aquellos entusiastas admiradores. Este es, pues, otro de los inconvenientes que deben de tener muy en cuenta las que quieren ser señoritas toreras".

EN SORIA DEBUTO "ROSARITO DE COLOMBIA"

Naturalmente en novillada sin picadores, cortando dos orejas

SORIA, 8. (Cifra). — Novillada sin picadores. Reses, cinco, una para rejones y cuatro para lidia ordinaria, de Fuentelespino (Salamanca) bien presentados y que dieron buen juego. Más de media entrada.

Manolo de Córdoba, rejoneó al suyo entre calurosos aplausos. Desafortunado con el rejón de muerte. Fue rematado por Enrique Martil, de un intento y estocada.

Enrique Marfil, en su primero, para dos intentos y estocada. (Petición de oreja).

En el otro faena lucida, para un intento y media. Ovación, vuelta y una oreja.

Blanca Inés «Rosarito de Colombia», que debutaba, en su primero, derrochó arte y valor. Un revolcón, sin consecuencias. Buenos pases y dos estocadas. (Vuelta y dos orejas).

En su segundo, repitió la faena y fue muy aplaudida. Tres pinchazos, media y descabello. (Ovación, vuelta y petición de oreja).

FIN DE LA TEMPORADA EN BAYONA

BAYONA (Francia), 8. (Efe). — Seis novillos de la ganadería de Felipe Bartolomé fueron lidiados hoy en la plaza de Bayona, como clausura de temporada.

Sebastián Cortés, pitos y oreja.

Garbancito, dos orejas y dos orejas.

Alvaro Martín Vazquez, silencio y dos orejas.

VULGARIDAD

VALENCIA, 8. (Cifra). — Con escasa entrada se lidiaron novillos de Lacave, muy escasos de fuerzas. El cuarto fue devuelto a los corrales, después de ser picado, siendo sustituido por otro sin divisa que, de salida se partió un pitón al rematar en tablas.

Aurelio Montoya estuvo falto de oficio en sus dos enemigos, al primero lo mató de tres pinchazos y una estocada. (Ovación). Al segundo, de tres pinchazos y estocada. (Silencio).

Pepe Pastrana fue aplaudido con el capote. A su primero le realizó una faena valiente en la que se cruzó muy bien con su enemigo; pinchazo y estocada. (Vuelta). En su segundo fue aplaudido en unos rodillazos y el novillo se vino abajo; tres pinchazos y estocada. (Silencio).

Correa, en su primero faena sin relieve; dos pinchazos y estocada. (Silencio). A su segundo le realizó una buena faena en la que ligó pases de calidad; dos pinchazos y estocada. (Vuelta).

EXITO DE ORTEGA CANO

EL ESPINAR (Segovia). 8. (Cifra). Novillos de Germán Gervás, de Andújar (Jaén), desiguales de bravura.

Juan Martínez, ovación en su primero, y una oreja y vuelta en el otro.

Ortega Cano, en su primero dos orejas y vuelta. En su segundo, dos orejas, rabo y vuelta. Saca a sus compañeros de terna a saludar desde el tercio.

Paco Robles, vuelta al ruedo en uno, y ovación en el otro.

«FRASCUELO», AVISADO

TARRAGONA, 8. (Cifra). — Quinta y última corrida de toros valedera para la concesión del trofeo «César de Oro» que patrocina el gobernador civil. Se lidiaron cinco toros de García Romero, de Jerez, y un toro de rejones de Antonio Martínez.

«Tinin» en su primero, ovación y saludos. En su segundo, ovación.

Ricardo Fabra en su primero, faena al son de la música, dos orejas. En el segundo, ovación.

«Frascuelo», en su primero, faena al son de la música. (Ovación). En su segundo, escuchó un aviso y aplausos.

Triunfo plenamente el rejoneador Curro Bedoya. Cortó dos orejas y rabo.

PITOS Y BRONCAS A PATON

FIGUERAS (Gerona), 8. — (Cifra). — Seis toros de Hijos de Tomás Pérez de la Concha, de Sevilla, que resultaron fuertes y bravos.

«El Caracol», en su primero, faena sobre la mano derecha, espaldinas y manoletinas. Mata de una entera. (Vuelta).

En su segundo, destacada faena a base de naturales muy bien rematados con el de pecho. Mata de una entera y dos descabellos. (Aplausos).

Enrique Patón, en su primero, faena reservona después de sufrir una voltereta. Mata de diez pinchazos y una entera. (Pitos).

En el segundo, faena de aliño para matar de un pinchazo y una entera. (Bronca).

Alvaro Laurín, faena valiente y artística sobre ambas manos. Mata de una entera. (Una oreja y vuelta).

En su segundo, faena voluntariosa a un toro con peligro. Mata de un pinchazo y media estocada. (Ovación y vuelta).

RUIZ LOREDO CONFIRMO SU ALTERNATIVA

MADRID, 8. (Cifra). — El matador de toros mejicano Arturo Ruiz Loredo ha hecho su presentación en Madrid y ha confirmado su alternativa en la corrida celebrada esta tarde en la plaza de las Ventas. Actuó de padrino Joaquín Bernadó y fue testigo de la ceremonia «El Hencho».

Se lidiaron seis toros portugueses de Joaquín Manuel Murteira Grave, de Evora, muy bien presentados, de bella lámina. El cardeno corrido en tercer lugar fue aplaudido al hacer la aparición en la arena. Abundó en todos la casta brava y fueron duros.

El mejicano Ruiz Loredo, en el primero ovación; en el que cerró plaza, silencio.

Joaquín Bernadó, en su primero muchos pitos. En el cuarto, bronca.

«El Hencho», en el primero petición de oreja y vuelta al ruedo. En el quinto, silencio.

DOS OREJAS A DAMASO GONZALEZ

BENIDORM (Alicante), 8. (Cifra). Con buena entrada, se han lidiado en Benidorm, un toro de la ganadería de Eduardo Miura, para el rejoneador Alvaro Domecq y seis de Herederos de Alonso Sánchez Fabres, de Salamanca, que cumplieron en cuanto a presentación y peso mostrándose desiguales.

Alvaro Domecq, coloca rejoncillos y banderillas a dos manos entre palmas y música. Tras varios intentos coloca dos rejones de muerte. (Silencio).

Paquirri, en su primero, pitos. En su segundo, silencio.

Dámaso González, en su primero, oreja, petición de otra y dos vueltas al ruedo. En su segundo, una oreja, petición y vuelta.

Currillo, en su primero, ovación y vuelta. En el que cerró plaza, oreja, petición de otra y vuelta.

AYER, EN JEREZ, CORRIDA DE LA PRENSA

PAULA, RUIZ MIGUEL Y GALLOSO CORTARON UNA OREJA CADA UNO

El torero del Puerto fue paseado a hombros al final del festejo

CARTEL: Corrida patrocinada por la Asociación de la Prensa de Jerez. Seis toros del marques de Domec y Hermano para Rafael de Paula (tabaco y oro); Francisco Ruiz Miguel (turquesa y oro) y José Luis Galloso (burdeos y oro).

INCIDENCIAS: Momentos antes de iniciarse la corrida de la Prensa, la reina y sus damas de la Fiesta de la Vendimia, ocupando un precioso coche de caballos —¿un sólo coche y en Jerez?— fueron paseadas por el arenal entre fuertes ovaciones del público, pasando luego a ocupar —y a embellecer, por supuesto—, el palco central de la plaza jerezana.

Paula cortó una oreja del cuarto de la tarde. Ruiz Miguel, vuelta al ruedo en su primero y una oreja en el quinto. Galloso, petición y vuelta en su primero y una oreja del que cerró plaza, siendo paseado a hombros.

ENTRADA: Bastante menos público que el día anterior. Si acaso se cubrieron tres cuartas partes del aforo total de la plaza.

TIEMPO: Otra tarde espléndida tirando a calurosa.

LOS TOROS Y SUS PESOS: Salvo el primer toro del enclerro enviado ayer al arenal jerezano por el marqués de Domecq y su hermano Juan Pedro, actuales propietarios de la vacada que pasta en «Martelilla», salvo su primer toro, repito, muy terciado, con muchos pitones y reparado de la vista. defecto que le llevó a hacer cosas muy feas, toda la corrida estuvo muy bien presentada, fue brava y se dejó torear. Sí, la del marqués de Domecq y Hermano fue una buena corrida, destacando en todo, en presencia, en bravura y en clase las tres reses que saltaron a la arena de la mitad de la corrida al final de ella. Y no lo digo yo, lo dijo el publico con sus aplausos en el arrastre a cinco de los toros del marqués de Domecq y Hermano.

Las reses dieron en vivo los siguientes pesos: 455, 480, 476, 520, 517 y 510 kilos, respectivamente.

DOS FALLOS

Crónica de MANOLO LIAÑO

A Don FELIX CENEA LONGRANDE, un riojano con auténtica clase y, permítame, con un extraordinario "injerto" de "Jerez Superior".

Verá, usted, don Félix. Uno sabe que usted estuvo en Jerez hace unos años y que Jerez se le metió en los entresijos del alma. Y tan hondo le llegaron Jerez y sus costumbres que un jerezano ha sido, y es, en su Rioja alta, la del buen vino: Usted, me lo decía la otra mañana, sigue paso a paso la evolución de Jerez. ¡Cómo no, si su amor a Jerez es grande y su mujer nació en esta preciosa tierra!

Y Jerez ha evolucionado, sí. Como España de cabo a rabo. Jerez ha ído y va a más. En demografía, en extensión, en cultura. Usted, don Félix, que de vez en cuando se da una vueltecita por esta su tierra adoptiva —¿o no?—; que es un jerezano más en las fiestas principales, como la Semana Mayor y las Ferias; que es un jerezano más estos días porque usted y su mujer no se pierden cada año el nacimiento del nuevo vino, ha ído conociendo, viviendo casi, porque usted es de los hombres que tienen el corazón «repartío» entre la Rioja Alta y el «Jerez Superior», la evolución, sin prisas pero sin pausas, de Jerez de la Frontera.

Pero, conste, don Félix, que no ha evolucionado tanto Jerez en sus costumbres, en sus buenas costumbres que siguen imperando, como para que a ojos foráneos se presente un poco falta de delicadeza, falta de atenciones. No, ni mucho menos. Jerez es, sigue siéndolo, una ciudad delicada, fina, atenta, porque delicados, finos y atentos son sus hombres.

Lo de ayer, don Félix, que a algunos tal vez le pareciera una descortesía, no fue más que un olvido, digo yo. Un fallo. Mejor dicho, dos fallos. Pero son cosas de los nervios, de la responsabilidad, del mil y un quehacer. Sí, no lo tome a descortesía, don Félix. Que no lo tome nadie por ese lado.

Es cierto que en la corrida de ayer en Jerez hubo dos fallos que a mí se me clavaron bien dentro porque Jerez no es así. Pero, pienso, fueron dos fallos humanos, totalmente perdonables en el día grande del nacimiento del nuevo vino.

Porque meter a la reina, a la preciosa Carolina Ruiz-Mateos y a sus no menos encantadoras damas en un solo coche de caballos, cuando en Jerez hay veinte a cual mejores, es un fallo. Un gran fallo. Pero perdonable, claro. Y también fue un fallo, el segundo fallo que anoté en la corrida de ayer, ese olvido olímpico de los toreros para con la reina y sus damas. Ese no brindarle un toro precisamente en Jerez, tierra galana, delicada y fina. Sí, ese fue otro fallo. Menos mal que Galloso «lavó la afrenta» cuando a la corrida le quedaban cinco minutos. Yo estaba dispuesto, viendo el tremendo olvido de los espadas, a titular mi crónica del festejo: ¡VA POR TI, REINA CAROLINA! Pero Galloso me quitó el título con su monterazo final y casi me sentí feliz.

Y es que Jerez no es así, don Félix. Usted lo sabe. Si en Jerez colmamos de atenciones a medio mundo y al otro medio también. Fueron unos fallos humanos, sencillamente. El nerviosismo, la responsabilidad, las mil y una cosas...

LA CORRIDA EN SI

El primer toro de la suelta, terciadito, con abundante cuerna y saliéndose suelto de sus encuentros con el caballo, parecía estar reparado de la vista. ¿Tendría conjuntivitis? Lo cierto es que el toro hizo cosas muy feas y, por el defecto apuntado, hasta tuvo peligro en algún que otro momento. El público pidió su devolución y no fue atendido. Tal vez en esta ocasión la devolución hubiera sido correcta.

Paula no pudo torearlo con el capote, ni con la muleta, quitándoselo de enmedio de un pinchazo sin soltar y otro pinchazo. Hubo pitos para el toro en el arrastre.

El cuarto fue un toro extraordinario. Paula lo recibió con unos lances buenos, cuajando un gran quite a la verónica clásica, pero con ese toque especial que el gitano pone cuando está en vena.

Con mucho poder, el toro tomó una vara fuerte y larguísima y llegó superior a la muleta.

Paula brindó a don Juan Segovia y cuajó una faena preciosista, en la que el arte y el duende afloraron de principio a fin al compás de las palmas por bulerías. Preciosos los ayudados por alto iniciales y los trincherazos. Preciosos, también, los derechazos a media altura, los naturales y molinetes. Resbaló ante la cara del toro y, ya en el suelo, la res hizo por él, zarandeándolo dramáticamente y dejándole maltrecho, afortunadamente sin herida alguna. Volvió Paula con arrestos a la cara del toro y, tras unos muletazos con la diestra y varias giraldillas, dio fin de su enemigo de un pinchazo, una entera con salida y dos descabellos. (Ovación, una oreja y vuelta, pasando a la enfermería, de la que no volvió a salir).

Ruiz Miguel recibió al primero de su lote, que intentó saltar la barrera en una ocasión y que tomó dos buenas varas encelándose con el caballo, con seis lances y una revolera que levantaron una tempestad de aplausos.

Clavó Ríos dos buenos pares de banderillas, que le obligaron a saludar montera en mano, llegando el toro un poquitín aplomado y corto al tercio final.

Ruiz Miguel, más valiente que el Cid, cuajó una faena prieta y maciza, jugándose la piel una y otra vez, ya que siempre estuvo encima de los pitones, hasta el punto de resultar entrampillado un par de veces. Mató de un pinchazo, sin que el toro hiciera nada, sólo la estatua, y una hasta el puño en la misma cruz. (Ovación, petición y vuelta).

El quinto también fue un gran toro, tanto que el del marqués de Domecq y Hermano se arrancó como una bala, desde el platillo de la plaza, al caballo que montaba Martín Toro que, por cierto, le pegó un gran puyazo.

Estuvo superior Ruiz Miguel al veroniquear a este buen toro y superior con la franela en faena brindada a doña Mercedes Domecq de Bohórquez. Con la diestra y con la siniestra, Ruiz Miguel cuajó muchos muletazos de calidad y categoría. Mató de media estocada, resultando volteado aparatosamente, y un descabello. (Ovación, una oreja y vuelta).

Un toro serio y bien armado fue el tercero de la tarde al que, al derrotar en un burladero, se le puso el pitón derecho como una flor.

Buenos lances los de Galloso nada más salir la fiera al palenque. La res tomó un gran puyazo haciendo volar a Juan Gil y su jaco cuajando Galloso y Ruiz Miguel un gran quite, «al alimón», por chicuelinas.

Hubo pases de todas las marcas en la buena faena de muleta de Galloso, destacando unos derechazos citando desde muy lejos. Media desprendida y a otra cosa. (Petición de oreja, ovación y vuelta).

En el sexto, otro toro excelente. Galloso se lució al lancearlo con los pies juntos y al llevarlo al caballo con chicuelinas andariegas. Por tener la res muy poca fuerza, sólo dejó Galloso que le partieran la piel. Pese a ello, el toro dobló las manos en dos o tres ocasiones.

Brindó Galloso a la reina —¡por fin, amigos!— y llevó a cabo una faena bastante meritoria en la que los pases sobre la diestra, los molinetes y las talaveranas, especialmente, fueron muy jaleados. Mató de una hasta el puño, algo desprendida y dos descabellos. (Ovación, una oreja, vuelta y paseo a hombros).

—oOo—

La corrida de la Prensa puso ayer punto final, creo, a la temporada taurina oficial, diría, en nuestra provincia. Hubo en ella cosas buenecitas y dos fallos. Los coches y los brindis. Pero fueron dos fallos humanos, siempre aceptables. Porque Jerez, don Félix, sigue siendo una ciudad en la que impera la gallantería.

PARTE FACULTATIVO

Tras la lidia del cuarto toro de la tarde fue asistido en la enfermería de la plaza el diestro Rafael de Paula, quien sufre contusión en el hemitórax derecho, con probable fractura de costillas. Pronóstico reservado.

"Rafaelillo" resultó lesionado en Barcelona

BARCELONA, 8. — (Cifra). — Corrida en la Monumental. Seis toros de don Ignacio Pérez Tabernero, de Salamanca, que dieron muy buen juego.

Julio Vega "Marismeño", en su primero, silencio.

En el cuarto, dos orejas.

Mató también el último de la tarde por percance sufrido por el diestro mejicano "Rafaelillo", vuelta al ruedo.

José María Manzanares en su primero, una oreja y vuelta.

En el quinto, otra oreja.

El diestro azteca "Rafaelillo" estuvo muy bien con la capa en el tercero de la tarde. Al dar un pase en redondo quedó al descubierto sufriendo un derrote en el vientre, no obstante se levantó conmocionado y montó una faena muleteril muy valiente. Mató de un pinchazo y una honda, acertando al primer descabello. Le concedieron las dos orejas y no pudo dar la vuelta al ruedo porque cayó desmayado sobre la arena. En la enfermería se le apreció fuerte contusión en región epigástrica y en la base del hemitorax derecho. Pronóstico reservado que le impide continuar la lidia.

TOROS «LIMPIOS»

CINTRUEÑIGO (Navarra), 8. — (Cifra). — Toros de Abdón Alonso, de Salamanca, que cumplieron, acusando poca raza. Lleno en las gradas. La lidia del primero transcurre en medio de una gran bronca por su blandura de remos. El enfado del público sube de tono y varias almohadillas son arrojadas al redondel.

Manolo Cortés, en el primero, faena de aliño entre pitos a la presidencia. (Ovación).

En su segundo, (dos orejas y vuelta).

Antonio Rojas, en su primero, una oreja; en su segundo ovación y saludos.

Manolo de los Reyes, en su primero, ovación y saludos, en su segundo gran estocada, ovación y saludos.

Como dato curioso, los toros fueron jarreados con agua antes de salir al ruedo por estar los chiqueros a pleno sol y los animales totalmente sofocados. El primero había salido sin duchar y acusó el sofoco y el agotamiento que no sacaron al ser refrescados los otros.

TRIUNFO DE «EL NIÑO DE LA CAPEA»

MURCIA, 8. (Cifra). — Tercera corrida de toros de feria. Lleno hasta la bandera.

Tres toros de Mercedes Pérez Tabernero y otros tres de Juan Mari Pérez Tabernero, que dieron muy mal juego.

Diego Puerta, palmas en sus dos enemigos.

Paco Camino, en su primero ovación y pitos al toro. En el quinto, pitos.

«El Niño de la Capea», en su primero dos orejas y petición de rabo. En el que cerró plaza, palmas.